



# كتاب الحكيم



Biblioteca Alexandrina

توفيق الحكيم



# توفيق الحكيم

حَارَ الحَكِيمُ

قال حار الحكيم : توما : متى يتصف الزمان بأركب  
فأنا جاهل بسيط ، أما صاحبي فجاهل مركب .  
فقيل له : وما الفرق بين الجاهل البسيط والجاهل  
المركّب ..؟  
فقال : الجاهل البسيط هو من يعلم أنه جاهل ، أما  
الجاهل المركب فهو من يجهل أنه جاهل ..  
ـ أسطورة قديمة

الناتر  
مكتبة مصر  
٣ شارع كامل سدقـ. البغداد

دار مصر للطباعة  
سيفـ. جودة السعيد وشركاه

## كتب للمؤلف نشرت في لغة أجنبية

شهرزاد : ترجم ونشر في باريس عام ١٩٣٦ بمقديمة جورج لكونت  
عضو الأكاديمية الفرنسية في دار نشر ( نوفيل أدسيون لاتين ) وترجم إلى  
الإنجليزية في دار النشر ( بيلوت ) بلندن ثم في دار النشر ( كروان )  
بنيو يورك في عام ١٩٤٥ . وأمريكا دار نشر ( ثري كستنزا بريس )  
واشنطن ١٩٨١ .

عودة الروح : ترجم ونشر بالروسية في ليتجراد عام ١٩٢٥  
 وبالفرنسية في باريس عام ١٩٣٧ في دار ( فاسكيل ) للنشر وبالإنجليزية  
في واشنطن ١٩٨٤ .

يوميات نائب في الأرباف : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٣٩  
( طبعة أولى ) وفي عام ١٩٤٢ ( طبعة ثانية ) وفي عام ١٩٧٤ و ١٩٧٨  
( طبعة ثالثة ورابعة وخامسة بدار بلون بباريس ) وترجم ونشر بالعبرية  
عام ١٩٤٥ وترجم ونشر باللغة الإنجليزية في دار ( هارفيل ) للنشر بلندن  
عام ١٩٤٧ — ترجمة أبا إبيان — ترجم إلى الأسبانية في مدريد عام ١٩٤٨  
وترجم ونشر في السويد عام ١٩٥٥ ، وترجم ونشر بالألمانية عام ١٩٦١  
 وبالرومانية عام ١٩٦٢ وبالروسية عام ١٩٦١ .

أهل الكهف : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٠ بتمهيد تاريخي  
لخاستون فييت الأستاذ بالكوليج دي فرنس ثم ترجم إلى الإيطالية بروما  
عام ١٩٤٥ وبيلاتو عام ١٩٦٢ والأسبانية في مدريد عام ١٩٤٦ .  
عصفور من الشرق : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٦ طبعة أولى ،

- ونشر طبعة ثانية في باريس عام ١٩٦٠ .  
عدالة وفن : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس بعنوان ( مذكرة  
قضائي شاعر ) عام ١٩٦١ .  
بجماليون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
الملك أو ديب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ ،  
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر ( ثري كنستنترزا باريس )  
بواشطن ١٩٨١ .  
سلیمان الحکم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر ( كنستنترزا باريس ) بواشطن ١٩٨١ .  
نهر الجنون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
عرف كيف يموت : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
المخرج : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
بيت التهل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
وبالإيطالية في روما عام ١٩٦٢ .  
الزمار : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
براكسا أو مشكلة الحكم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس  
عام ١٩٥٠ .  
السياسة والسلام : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .  
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر ( ثري كنستنترزا باريس )  
بواشطن ١٩٨١ .  
همس النهار : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا ( ثري كنستنتر )  
واشنطن عام ١٩٨١ .  
صلوة الملائكة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا ( ثري كنستنتر )  
واشنطن عام ١٩٨١ .

- الطعام لكل فم : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا ( ثري كنستنر )  
واشنطن عام ١٩٨١ .
- الأيدي الناعمة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا ( ثري كنستنر )  
واشنطن عام ١٩٨١ .
- شاعر على القمر : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا ( ثري كنستنر )  
واشنطن ١٩٨١ .
- الورطة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا ( ثري كنستنر ) واشنطن  
عام ١٩٨١ .
- الشيطان في خطير : ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
- بين يوم وليلة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠  
و بالأسبانية في مدريد عام ١٩٦٣ .
- العش المادئ : ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- أريد أن أقتل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- الساحرة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٣ .
- دقت الساعة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- أنشودة الموت : ترجم ونشر بالإنجليزية في لندن هاينمان عام ١٩٧٣  
و بالأسبانية في مدريد عام ١٩٥٣ .
- لو عرف الشباب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- الكتز : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- رحلة إلى الغد : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ .
- و بالإنجليزية في أمريكا بدار نشر ( ثري كنستنر باريس ) بواسطن عام  
١٩٨١ .
- الموت والحب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ .
- السلطان الحائر : ترجم ونشر بالإنجليزية لندن هاينمان عام ١٩٧٣

وبالإيطالية في روما عام ١٩٦٤ .

يا طالع الشجرة : ترجمة دنيس جونسون دافيز ونشر بالإنجليزية في لندن عام ١٩٦٦ في دار نشر أكسفورد يونيفيرستي برينس ( الترجمات الفرنسية عن دار نشر « نوفييل إيديسيون لاتين » بباريس ) .

بصير صرصار : ترجمة دنيس جونسون دافيز عام ١٩٧٣ .

مع : كل شيء في مكانه .

السلطان الخائن .

نشيد الموت .

لنفس الترجم عن دار نشر هاينمان — لندن .

الشهيد : ترجمة داود بشای ( بالإنجليزية ) جمع محمود المازلاوى تحت عنوان « أدبنا اليوم » مطبوعات الجامعة الأمريكية بالقاهرة — ١٩٦٨ .

محمد علي عليه ترجمة د . إبراهيم الوجى ١٩٦٤ ( بالإنجليزية ) نشر المجلس الأعلى للشئون الإسلامية . طبعة ثانية مكتبة الآداب ١٩٨٢ .

المرأة التي غلبت الشيطان : ترجمة توبليت إلى الألمانية عام ١٩٧٦

ونشر روتين ولوتنج برلين .

عودة الوعى : ترجمة (الإنجليزية) عام ١٩٧٩ لبيل ولدر ونشر دار ماكملان — لندن .

إلى صديقى  
الذى ولد ومات وما كلامنى  
لكنه ..... علمنى !

عرفته في يوم من أيام الصيف الماضي .. في قلب القاهرة .. وفي شارع من أفحى شوارعها .. كنت أسير في ذلك الصباح إلى حانوت حلاق .. وكان الهواء حاراً ممزوجاً بنسيم لطيف .. وكان صدرى منشر حاقد صادفت وجهها مليحة ، لغادة شقراء هبطت معى بكلبها في مصعد الفندق الذى أتخذه منزلاً ، مهيبة وأنا أكاد أصفر يفمى وأترنم . وأشرفت على حانوت الحلاق .. وإذا أنا أراه .. أرى ذلك الذى كتب لي أن يكون صديقى .. رأيته يخاطر على الإفريز كأنه غزال ، وفي عنقه الجميل رباط أحمر ولي جانبـه صاحبه : رجل قروى من أجلاف الفلاحين .. ووقف المارة يتظرون إليه ويحدقون ، وبجمال منظره ورشاقة خطاه يعجبون .. لقد كان صغير الحجم كأنه دمية .. أبيض كأنه قدّ من رخام ، بديع التكوين كأنه من صنع فنان .. وكان يمشي مطرقاً في إذعان ، كأنما يقول لصاحبه : اذهب

لـ إـلـ حـيـثـ شـتـ فـكـلـ مـاـ فـالـأـرـضـ لـاـ يـسـتـحـقـ مـنـ رـأـيـ عـنـاءـ  
الـالـتـفـاتـ ..

ذـلـكـ هـوـ «ـ الجـحـشـ »ـ الصـغـيرـ الذـىـ اـسـتـرـعـىـ أـنـظـارـ النـاسـ فـذـلـكـ  
الـشـارـعـ الـكـبـيرـ ..ـ وـمـنـظـرـ جـحـشـ فـمـثـلـ هـذـاـ الحـيـ كـافـ وـحـدـهـ لـإـلـقاءـ  
الـعـجـبـ فـيـ النـفـوسـ ..ـ وـلـكـنـ هـذـاـ الجـحـشـ كـانـ وـلـاـ رـيبـ جـميـلاـ فـيـ  
الـجـحـوشـ ..ـ فـقـدـ كـانـتـ عـيـونـ المـارـةـ تـشـعـ بـالـإـعـجـابـ قـبـلـ العـجـبـ ..ـ  
وـوـقـفـتـ بـهـ سـيـدـاتـ إـنـجـليـزـياتـ دـاخـلـاتـ مـحـلـ «ـ جـروـنـ »ـ فـمـاـ تـمـالـكـنـ  
أـنـسـهـنـ مـنـ إـظـهـارـ الحـبـ لـهـ ..ـ فـلـوـ أـنـهـ شـيـءـ يـحـمـلـ مـاـ تـرـدـدـنـ فـيـ اـقـتـنـائـهـ  
وـحـلـهـ كـاـتـقـتـنـىـ الـخـلـىـ وـتـحـمـلـ ..ـ وـكـانـ صـاحـبـهـ يـرـيدـ بـيـعـهـ فـيـعـاـ خـيـلـ  
إـلـىـ ..ـ فـقـدـ سـمعـتـهـ يـقـولـ لـمـنـ أـحـاطـ بـهـ مـاـرـةـ وـبـاعـةـ صـحـفـ  
وـغـلـمانـ ..ـ

— بـخـمـسـيـنـ «ـ قـرـشـ »ـ .ـ .ـ

وـكـانـ قـدـمـائـىـ عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ تـسـيرـانـ لـىـ مـعـ الجـمـعـ الـخـيـطـ  
بـالـجـحـشـ ..ـ وـكـانـ عـيـنـائـىـ عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ لـاـ تـنـحرـفـانـ عـنـ النـظـرـ إـلـىـ  
هـذـاـ الـخـلـوقـ الصـغـيرـ الـجـمـيلـ ،ـ وـإـذـاـ بـفـمـىـ عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ يـنـطلـقـ  
صـائـحاـ :

— بـثـلـاثـيـنـ «ـ قـرـشـ »ـ .ـ .ـ

فالتفت الجموع كله نحوى .. ودار لغط وارتفع كلام . وإذا في  
أرى رجلا قد انبرى من بين الجموع ، هو باائع صحف يعرفنى ويبيعنى  
صحفه ، قد قطوع للعمل باسمى ، فجذب الجحش من يد صاحبه  
الفلاح الحريص ، وصاح في وجهه :

— سيدنا بك أمر ، أمره يمشى على رقبتنا ! ..

فأطبق الفلاح يده على عنق الجحش وصاح :

— ثلاثة قرش ! .. هو فرخة رومى ! ..

— عيب يا جدع انت ترد على البك الكلام ! ..

— والله ما أفرط فيه بأقل من أربع برايز ! ..

وتحى الشد والجذب بين الرجلين .. حتى كاد ينخلع في أيديهما  
عنق الجحش المسكين .. وانتهى الأمر بانتصار ممسارى المتطوع ..  
فقد حصارت في يده البضاعة قسرا .. فالتفت إلى قائلها :

— هات يا بك الثلاثين « قروش » ..

فتردد البائع وترانحى ولكنـه أراد مع ذلك أن يجتمع قليلا فأغلق  
الرجل فمه بقبضته وصاح :

— اسكت الا « آخر شملك » ! .. هات يا سيدنا البك الفلوس

واستلم الجحش مبارك عليك ! .. يعنة حلال بنت حلال ! ..

وتقديم نحوى ساحبنا الحمار ليسلمنى قياده الأحمر المتداول من عنقه .. هنا ذهبت السكرة وجاءت الفكرة .. لقد ثمت الصفقة من حيث لا أرجو في حقيقة الأمر ولا أنتظر .. فقد جرى كل شيء ولأنا في شبه غيبة فالثمن الذى حددته بثلاثين فرشاً إنما خرج من فمى دون تفكير أو تدبير .. رقم لفظ على سبيل المداعبة .. فإذا اهزل يصبح جداً .. ودخل الآن الممحش فى ملكى وحيازنى .. فما عساى أصنع به الآن وأنا داخل حانوت الخلاق .. وأين أضعه ولا منزل لي غير حجراً وحمام فى فندق معروف؟ ..  
وفوق هذا فجيئى كان خلوا وقصد من مبلغ الثلاثين فرشاً .. فلم أكن أحمل ذلك الصباح غير ورقة مالية كان فى عزمى استبدالها بتفود صغيرة فأردت الرجوع فى الصفقة .. فتعذر علىى الأمر ..  
ولا حقنى البائع والمسار بالحمار ..  
فقلت متزعجاً مرتيكاً وأنا أشير إلى حانوت الخلاق ..  
— لكن .. أنا داخل أحلق ..  
فأجاب بائع الصحف من الفور ! ..  
— تفضل حضرتك أحلق فى أمان الله .. وأنا أقعد لك « بلاقافيه » بالمحesh على الباب فى انتظارك ! ..

فقلت متمملاً حائراً :

— وحتى المبلغ ..

فما جلنـي الرجل قائلـاً :

— أنا أفكـلـ لكـ حـالـاـ منـ عـنـ الدـخـانـخـى .. وـ سـدـ الرـجـلـانـ

في وجـهـيـ المسـالـكـ ، وـ لمـ يـشـفعـ لـيـ عـنـدـهـماـ قولـ وـ لاـ حـجـةـ .. وـ لمـ يـفـدـ

اعـذـارـ .. وـ لـزـمـنـيـ الحـمـارـ .. فـأـذـعـتـ .. وـأـشـرـتـ إـلـيـهـماـ فـتـبـعـانـيـ بهـ

إـلـىـ حـانـوـتـ الـحـلـاقـ .. وـ دـخـلـتـ .. فـقـلـتـ لـلـحـلـاقـ أـنـ يـؤـدـيـ عـنـيـ

الـشـمـنـ مـنـ صـنـدـوقـهـ .. فـأـدـاهـ .. وـ اـنـصـرـفـ الـفـلـاحـ وـ وـقـفـ بـائـعـ

الـصـحـفـ عـلـىـ بـابـ الـحـانـوـتـ بـالـجـحـشـ .. يـطـرـدـ الـتـجـمـعـيـنـ حـولـهـ مـنـ

الـمـارـةـ وـ الـغـلـمـانـ وـ أـهـلـ الـفـضـوـلـ .. وـأـنـاـ جـالـسـ أـفـكـرـ فـيـ الـأـمـرـ وـ مـاـ أـنـاـ

صـانـعـ بـعـدـ ذـلـكـ بـهـذـاـ الـحـمـلـ ، وـ الـحـلـاقـ يـلـطـخـ ذـقـنـيـ بـالـصـابـونـ وـ يـتـغـزـلـ

فـ جـمـالـ الـجـحـشـ وـ يـشـيـ عـلـىـ رـزـاتـهـ وـ يـتـحـدـثـ عـمـاـ يـلـازـمـ لـهـ مـنـ الـغـذـاءـ

وـ الـخـدـمـةـ .. وـ يـقـنـأـ بـمـاـ يـنـتـظـرـهـ مـنـ مـسـتـقـبـلـ باـهـرـ يـوـمـ يـغـدوـ كـالـفـرـسـ

الـأـشـهـبـ .. وـ بـقـيـةـ زـيـائـنـ الـحـانـوـتـ يـنـظـرـوـنـ إـلـىـ وـإـلـىـ كـلـ هـذـاـ

وـ يـكـتـمـونـ ضـحـكـهـمـ وـ يـخـفـونـ فـيـ رـؤـوسـهـمـ مـاـ خـالـجـهـمـ فـيـ أـمـرـيـ مـنـ

ظـنـونـ ، إـلـىـ أـنـ فـرـغـتـ مـنـ الـحـلـاقـةـ فـهـضـتـ وـ دـفـعـتـ الـورـقـةـ الـمـالـيـةـ إـلـىـ

صـاحـبـ الـحـانـوـتـ فـأـخـذـ مـاـ لـهـ عـنـدـيـ .. وـ خـرـجـتـ فـاسـتـقـبـلـنـيـ بـائـعـ

الصحف .. وقدم إلى زمام المgesch و هو يقول :

— اطلقه حضرتك يجري في الجنينه ..

فقلت كالمخاطب نفسي :

— لو كانت الجنينه موجودة لهانت المسأله ..

فقال الرجل :

— اطلقه على السطح والا في « الحوش » مع من غير مؤاخذه  
الخرفان ..

فقلت وقد تخيلت مسكنى في الفندق :

— وإن كنا نطلقه في الحمام ..

فقال الرجل فاغرًا فاه :

— الحمام ..!

فلم أرد على اعتراضه واستغرا به وقلت له آمراً :

— اسبقنى به على لوكاندة « ..... »

\* \* \*

نعم لقد فكرت في الأمر فوجدت أن هذا المgesch الجميل ليس  
أهون قدرًا ولا أقل ظرفاً من ذلك الكلب الذي رأيته اليوم في صحبة  
الفتاة الشقراء .. فما الضرار في أن يصحبني اليوم فأنزله ضيفاً على

يقاسمى حجرى حتى العصر ، لقد كنت أزمع السفر عصر ذلك اليوم بالذات إلى ريف قريب في مهمة غريبة ، يأتى بيانها عمما قليل .. فليبق معى إذن إلى أن أذهب به إلى الحصول فأطلقه يرتع فيها ويمرح .. على أن ما شغل بالي هو أمر طعامه اليوم .. لقد كان الحلاق يتحدث فيما تحدث عن غذائه أنه لن يطعم غير اللبن فهو رضيع فيما يرى ، ابن يوم أو يومين وقد انتزع من ثدي أمه انتزاعا لي ساع في شوارع القاهرة .. ولعل ذلك لعسر وقع فيه صاحبه .. فالفللاح إذا جاع ساع كل ما يمكن أن ي ساع .. من يدرى لعل هذا الرضيع الستيم هو آخر حلقة في سلسلة شقاء طويل .. ولم أسترسّل في التأمل .. فقد تجمّع حولنا الناس من جديد .. فأشرت إلى باائع الصحف أن يسرع بالبحث أمامي وأنا أتبعه عن كثب . فجذبه من رباطه الأحر فمشى المسكين مشيته الرزينة في إطراقه وإذعانه ، دون أن يعني بتبدل الصاحب وتغير المصير .. وجعلت أنا ملهمه من بعيد في مشيته .. إنها تشبيه مشيتي أحياناً .. إذ يخيل إلى في لحظات كأن رأسي قد ارتفع عن بلجة الوجود المنظور إلى فضاء الوجود غير المنظور فأمر بالحياة مذعنا .. لا أحفل بمن معى ولا بمعرفة وجهتى ...

(حمار الحكم)

نعم ، إن مشيتي كمشيته أحياناً ، ونظراتي أحياناً كنظراته  
الجامعة المشرفة على عالم ساكن صاف مجهول ، قد أغلقت دون  
الآدميين أبوابه السبعة المختومة بسبعين اختتام ..

اللهم اغفر لى هذا الغرور ، إذ أرفع نفسي إلى مقام التشبه بهذا  
الكائن العجيب ! ..

بلغنا الفندق .. فأومات إلى أحد الخدم الواقفين ببابه .. فأتقبل  
 نحوى .. وهو نوبي أمين اعتاد أن يقوم بخدمتى ويعنى بأمرى  
 واعتندت أن أسلخه عليه وأبدل له في العطاء .. فلما دنا مني أريته  
 الجحش في يد « السمسار » .. وطلبت إليه هساً أن يحمله بين  
 ذراعيه ويصعد به « سلم الخدم » ويوضعه خفية في حمام حجري ..  
 فحملق الرجل في وجهى بعينيه .. فأخرجت من جيبى قطعة فضية  
 دستها في كفه ، أفاقته من عجبه ، وهياأته لصنع المستحيل ..  
 فأطبق على الجحش واحتضنه وذهب به وهو يتلفت بيناً وشمالاً  
 خشية أن يراه من يوشى به لدى مدير الفندق ..  
 ونظرت إلى باائع الصحف فرأيته يفرك كفيه في انتظار الأجر ..  
 فدفعت إليه هو الآخر قطعة فضية لشمها سروراً .. وانصرف وهو  
 يرفع يديه إلى السماء ويقول :

— ربنا يهنيك به ! .. ربنا يقيه لك ! .. ربنا ما يحرق لك عليه  
كبده ! ..

وغا عن عيني في منعطف الطريق .. وأنا أنظر إليه ولا أدرى إن  
كان يسخر مني أم يقول جدا ..

ودخلت الفندق من بابه الكبير الدائر ووقت في الباب قليلا  
أتصفح وجوه النازلين فيه من سائرين وسائحات ، ثم ارتفعت  
بالمصعد إلى حجرتي في الطابق الخامس ، ودخلتها فألفيتها كما تركها ،  
كل شيء فيها قائم في مكانه على أحسن ترتيب .. كتبى وورق فوق  
المكتب وملابسى في الخزانة وفوق المشجب .. و « جراموفون »  
وأسطواناتى .. وأواني الزهر فوق المناضد .. وأنصص الورد على  
حاجز الشرفة .. لا شيء مطلقا يدل على أن في هذا المكان « دابة  
ركوب » .. واتجهت إلى الباب الصغير الموصل إلى الحمام الملحق  
بحجرتي وفتحته وإذا أنا أمام الجحش واقفا رزينا مطرقا على عادته ..  
فتأملته لحظة في إعجاب ، ثم تركته إلى هدوئه وصفائه ، وعدت إلى  
الحجرة وضغطت على زر الجرس ثم ارتميت في مقعدى الكبير إلى  
جوار باب الشرفة .. وما لبثت باى أن طرق على .. ثم ظهر خادم  
الطابق ..

فابتدرته قائلًا :

— واحد قهوة لي ، وواحد لين للـ .. وأشارت عيني على الرغم  
مني إلى جهة الحمام .. ولكنى لم أستطع أن أتم الكلام .. فهذا  
الخادم ليس عنده بعد علم بالموضوع ..

فقال سائلاً في أدب :

— لين ! ..

— ... بعدين تعرف ..

قلتها على عجل وأنا أومئ إليه يدئ لينصرف إلى تلبية الأمر ..  
وذهب الخادم ثم عاد بعد قليل يحمل صينية جميلة من « الكريستوفر »  
عليها فنجانان نظيفان وإبريقان لامعان ... ووضع أحد الفنجانين مع  
إبريق القهوة أمامى ثم وضع الآخر مع إبريق اللبن تجاهى وجذب  
كرسياً من ركن الحجرة وضعه أمام الفنجان الثانى ، فما تمالكت  
نفسى من الابتسام .. وخرج الرجل وأغلق خلفه الباب فى لباقة وكل  
شيء فيه يدل على أنه قد فهم .. فهم ما قد يخطر على بال خادم فندق  
اعتقاد أن يحضر « طلبات » المعايد اللطيفة ، في الخلوات الظرفية ..  
وما كدت أخلو إلى نفسى ، حتى أسرعت إلى الحمام بفتحان من  
اللبن وضعته على « سجاد الفلين » تحت فم الجحش .. وانتظرت أن

يرشف هذا الصديق من اللين رشفة أو رشفتين .. فإذا هو جامد لا يتحرك وإذا عيناه تنظران إلى الفنجان في غير اكتراث .. كما تنظر عين الزاهد إلى لذات الحياة .. فعجبت وقلت في نفسي : هذا مستحيل .. مهما يبلغ زهد هذا الفيلسوف فإن فنجانًا من اللبن لا يعد من الترف في شيء ، ولا أحسب بعد أن هذا المخلوق الصغير يستطيع أن يتتحمل الصوم وقتاً طويلاً .. لا بد من علة في الأمر .. وأعجزني معرفة السبب .. فأنا حديث عهد بمعرفة طبائع هذا النوع الطريف من المخلوقات فإن جل معارف منحصرة في ذلك النوع المبتذر الذي يسمونه النوع « الإنساني » .. وهو على ما رأيت منه لا يأتي مطلقاً التهام ما يقدم إليه مما يؤكل وما لا يؤكل .. حتى لحم أخيه .. وهو دائمًا جوعان ، عطشان إلى شيء .. وهو لا يصنع شيئاً إلا لغاية ومارب ، حتى صلاته وصيامه .. ورأيت آخر الأمر أن أسترشد بالخلق فهو فيما تخيل إلى علم بما لا أعلم من هذا الأمر .. فركت حجرق وهبطت إلى الطريق سريعاً .. ومشيت إلى حانوت الخلاق .. وإذا بي أعتبر « بالسمسار » فما كاد يرافق حتى صاح لي :

— إزاي حال « اسم الله عليه » ...

فضحكت وقلت له :

— اسمع يا .. انت اسمك إيه ؟ ..

— محسوبك دسوق ..

— اسمع يا دسوق .. انت مش قلت انه يشرب لبن ؟ ..

— معلوم يشرب لبن ..

— وإيه رأيك انه مارضاش حتى يلتفت للفنجان ! ..

فحملق الرجل في وجهي وقال :

— فنجان ؟ ..

فقلت :

— أيوه .. طلبت له واحد لبن ..

فقطعنى الرجل صائحاً :

— طلبت له واحد لبن !!.. هو من غير مؤاخذة سواح من السواحين !!.. دا يا سيدنا البك جحش اين يومين بالكثير يبرضع من بز امه .. دا لازم له من غير مؤاخذة « بزيارة » من الأجزانحانة ! ...

فأدركت في الحال مقدار جهلي وغباوتي وقلت :

— آه ، صحيح .. عندك حق ! ..

وتركته .. وأسرعت إلى أجزاء خانة قرية فدخلتها وطلبت من  
فورى « برازرة » ..

فسألنى الأجزجي :

— الولد عمره أديه؟ ..

فارتبكت وقلت :

— والله .. مش ولد ..

فقال الأجزجي :

— البنت ..

— ولا بنت ..

فحملق الرجل في وجهى كالمخاطب لنفسه :

— لا ولد ولا بنت ! .. يبقى إيه .. فيه نوع ثالث جديد ما

اعرفوش؟! ..

فأردت أن أوفر عليه مؤونة العجب فبادرت قائلاً :

— هو في الحقيقة ..

— آه مفهوم .. مش ابن حضرتك ..

— ابني؟! .. طبعاً لا ، مش ابني ، دا جحش صغير ..

— جحش؟! .. آه .. أنا آسف .. لا مؤاخذة ! ..

وظهر على الأجزجي المخرج وأسرع يحضر لى ما طلبت وقدم إلى  
زجاجة كبيرة في طرفها ثدى من المطاط وقال :  
— دى بزازة كبيرة تنفع لجحش كبير ..  
لامؤاخذة ! ..

فابتسمت وقلت له :

— العفو لا داعى للمؤاخذة ..

وأنقذته الشمن .. وخرجت أحمل « البزازة » عائداً بها إلى  
الفندق .. وصعدت إلى حجرتي .. فوجدت بابها مفتوحاً ..  
وذكرت أنى تركته كذلك سهوا عند ذهابي .. واتجهت من فورى  
إلى الحمام ، ففطنت إلى أنى نسيت إغلاق بابه أيضاً قبل انصراف ..  
وألقيت من فورى نظرة في أنحاء المكان فلم أجد أثراً الصاحبى فأسقطت  
في يدى .. وحربت في أمري .. أين وكيف اختفى ؟ .. أتراه خطف  
أم تسرب ؟ .. وخرجت إلى بهو الطابق .. فإذا بي أسمع ضحكات  
رقيقة تبعث من إحدى الحجرات .. فمشيت نحو الصوت ..  
فالفيت نفسي أمام حجرة بابها مفتوح .. وأبصرت الجحش واقفاً  
أمام مرآة طويلة تخزانة ملابس يتأمل نفسه ملياً ، وإلى جانبه الغادة  
الشقراء تضحك عن ثغر يسطع نوراً ..

لم أدر ماذا أصنع .. فلزمت موقفي أنظر ولا أتبس إلى أن حانت  
من الفتاة التفاته شطر الباب ، فرأته ورأت « البزازة » في يدي ..  
فأدركت ونشطت نحوى تقول :  
— عفوا يا سيدى .. أهـ ..?  
— نعم يا سيدى .. هو ..

وأومأت برأسى إيماءة تفصح عن صلتى بالجحش فضحكـت  
وأقبلت على تقول :  
— لقد كاد يحدث ثورة في الطابق منذ قليل ولكنها ثورة لطيفة ..  
لقد جعل يسير في الباب بكل اطمئنان ، ويدخل كل حجرة بجد باهـا  
مفتـحا ، ويتوجه تـوا إلى كل مرآة يصادفها ، فيطيل النظر إلى  
نفسه .. لقد سمعت قاطن الحجرة المجاورة يلفظ صيحة دهش .. فقد  
كان أمام مرآته يعقد رباط رقبته وإذا هو فجأة يرى في المرأة أن بين  
ساقيه جحشا ..

قالت الفتاة ذلك وأغرقت في الضحك .. فضحكـت أنا أيضا ..  
ثم سألتها :

— وكيف استقر به المطاف في حجرتك؟ ..  
فأجابت :

— بعين الطريقة .. يـدوـلى أنه انطلق من بين قدمـى الجار متـفـعا

من صيحته ، واتجه إلى بابي ، فدخل على بغير استئذان ، وتأمل صورته في مرآتي بغير أن يعيриني التفاتا ..

فقلت :

— ياله من أحمق ! .. شأن أكثر الفلاسفة ! .. يبحثون عن أنفسهم في كل مرأة ولا يعيرون الجميلات التفاتا ! .. فابتسمت عن ثغرها البديع ابتسامة رضا .. وقالت وقد اتخذ وجهها هيئة المجد فجأة :

— حقاً لست أدرى ما شدة اهتمامه بهذا الأمر ..

فقلت :

— لقد نسي فيما أرى شأن جسده وأنكر أمر « المادة » فهو لم يطعم شيئاً حتى الساعة ..

فأشارت إلى « البزازة » في يدي :

— ألم تقدم له شيئاً من اللين ؟ ..

— قدمت له ذلك فلم يعجبه ..

وقصصت عليها ما فعلت ، فضحك مني كما ضحك السمسار من قبل .. وقالت :

— ييدو يا سيدى أنك لم تكن قط أبا ..

فقلت :

— صدقت فراستك يا سيدتي .. ذاك أول عهدي بالأبوه !  
فمدت يدها نحو « البزازة » وقالت :  
— إذا أذنت فإني أتولى عنك هذه المهمة .. فإن المرأة على كل  
أحذق .. بمثل هذا العمل وأجدر ..  
— إنها منة عظيمة وفضل منك يا سيدقي .. لا أنساه ..  
قلت ذلك وتركت لها الجحش وأداة إطعامه ، وقدرًا من اللبن ،  
أمرت بحمله إليها .. وانصرفت إلى شأني حامدًا شاكرا ..

كانت المهمة التي اقتضت ذهابي إلى الريف ذلك اليوم ثقيلة على نفسى على غرايتها .. ولهأ قصة يحسن بى أن أوردها هنا تفصيلاً : كان ذلك منذ أسبوع عصر يوم اشتد حره ، فاستلقيت على مقعدى الكبير مستقبلاً بباب الشرفة أستجدى بعض أنفاس نسيم عابر .. وإذا جرس التليفون يقرن يدق فتناولت السماعة بيد مسترخية ، دون أن أتحرك من مكانى وسمعت صوت عاملة التليفون المركزى بالفندق تصلكى بصوت آخر في الخارج لرجل يتكلم الفرنسية ويعلن إلى أنه يطلب موعداً للقاء ..

فسألته عما يريد فقال إنه مندوب شركة للسينما وإنه يود محادثتى في شأن يتصل بهذه الأعمال .. فحضرت له موعداً في مساء ذلك اليوم في بهو الفندق .. فلما أقبل على ، وجدت رجلاً في طور الشباب ، أشقر الشعر ، حليق الشارب أنيقاً رشيقاً حيالى في

احترام .. وجلس يتحدثني في طلاقة ولباقة عن شريط سينمائى تصور أكثر وقائعه الريف المصرى ، وتدور حوادثه في قرية مصرية ، ويقوم بالكثير من الأدوار فيه الفلاحون أنفسهم دون الاتجاه إلى تمثيل عتبر من الممثلين المصريين ، حتى يستوثق من صدق الصور .. وأن يوضع كل ذلك داخل إطار قصة سينائية قد تم وضعها بالفعل .. وأن المتولى إخراج هذا كله والإتفاق عليه شركة سينائية فرنسية .. ففقطعه في رفق :

— وماذا تريدون مني بعد كل هذا؟ ..

فقال :

— الحوار ..

ثم أخرج من محفظة صغيرة يحملها نسخة مكتوبة على الآلة الكاتبة باللغة الإنجليزية ثم نسخة أخرى باللغة الفرنسية لسيناريو موضوع ، قدّمهما إلى وقال :

— تسهيلًا للأمر اسألك أبسط القصة في كلمتين .. وجعل يسرد لي حكاية طويلة عريضة لم أميز لها رأساً من ذنب .. وأنا بطبيعي غير قادر على الإصغاء إلى متكلم أكثر من خمس دقائق ، أهيم بعدها في وديان وأوغل في سحب ، وأنسى وجودي ووجود من معى ..

إنه شرود طالما حال يبني وبين الاستمتاع بالمحاضرات القيمة .. وهو أحياناً يفاجئني حتى في دور السينما والتثليل .. بل وفي مطالعة الكتب ..

ويخيل إلى أن الأصل في فكري أنه كالغاز الشائع يقتضي دائماً الجهد لجمعه وحصره .. فإذا توانيت قليلاً انفرط مني وعاد إلى حالي الأولى ، لذلك لم أنطن للرجل أمامي إلا وهو يوجه إلى الكلام وقد فرغ من قصته فيما يظهر ..

— موضوع ظريف .. أليس كذلك؟ ..

— جداً ، جداً ..

قلتها وأنا أبدى شدة الاهتمام .. على أن صوتي ما كان ينم عن تحمس . والواقع أنني كنت في ذلك الوقت بعيداً عن التحمس لأى شيء .. ففيظ يونيور عمل المرضي طول العام الماضي ، والأحداث التي صادفتني خلاله .. كل أولئك أنهك أعصابي ، وجعل مني شخصاً لا يصلح إلا للاستلقاء على المقاعد والتفكير في البواخر وإعداد براجع الصيف في أوروبا ، وافتقار آثار «توسكانيني» و«برونوفالتر». لا ريب أن طلب هذا السينائي كان يملؤني سروراً لو تقدم به قبل شهرين .. فالسينما طالما أغرتني .. والعمل الذي يعهد به إلى أصنعه

من غير شك بأطراف أصابعى .. فما حوار لسيناريو عدد صفحاته لا يربو على العشر ، كهذه الصفحات التى يضعها الآن بين يدي لكن .. من سوء الحظ .. أنى كنت في ذلك اليوم على حال عجيبة لم أعهد نفسي على مثلها قط يوما ، فلو طلب إلى طالب أن أنفخ الهواء بفمى لضفت بذلك ذرعا .. ولقد تجمعت وقتنى كراحتى وعداوتى والمحصرت فى شيء واحدا اسمه : الكتابة وكل ما يحتاج إلى كتابة .. فكتابة رسالة طامة كبيرة .. وكتابه بطاقة مصيبة نازلة .. وكتابه مقال قد يدفعنى إلى ارتكاب جريمة .. فلما طلب إلى الرجل آخر الأمر رأى في هذا العمل أجنبته صراحة بأنى آسف حقيقة لتعذر قيامنى به .. فقد انتهى موسم عملى .. وقد حددت موعد السفر وانتهى الأمر .. فسألنى الرجل ..

— متى السفر؟ ..

— في أوائل يوليو ..

— حسن جدا .. ما زال أمامنا شهر ، وهذا يكفي ..

— مهما يكن الأمر ، فإنى لا أظن في مقدوري أن أعد بشيء ..

وانقض مجلسنا ، ولم يقنط الرجل وترك نسختيه لأطالعهما ، وهو واثق أن مجرد قراءتى القصة سيعث فى نفسي الرغبة فى إنشاء الحوار

وانصرف على أن يعود إلى فيما بعد . وحملت أنا أوراق روايته فوضعتها حيث رقدت بما تحتويه من أبطال أبرار أو أشرار ، ما أدرى ، رقاداً لم أقطعهم منه ، حتى وافق الرجل في اليوم التالي بحادثي في أمرهم مرة أخرى ، ويستفسرني بعض أحوال الريف .. وأنا أجيب إجابات مقتضبة حيناً ، مسيبة حيناً آخر ، ولكنني في كل الأحيان كنت أخفى تبرمِي تأديباً .. فالرجل ظريف .. وهو فيما رأيت حريص على ارضائي واستيقائي كلما أبديت له عذرًا .. فلقد عرضت عليه استعدادي لإحاطته بكل ما ينفعه من أخبار الريف على أن يكون ذلك أثناء محادثات كمحادثاتنا تلك ، كلما سُنحت لنا فرصة اللقاء .. أما أن أرتبط بعمل أسأل عنه في ذلك الوقت فهو موقف لا أحب أن أضع نفسي فيه .. ثم أشرت عليه أن يتصل بكاتب أعرف أنه من خبروا هذه الأعمال .. فتجهم وجه الرجل وقال :

— إن الشركة ذكرت اسمك بالذات ..

— عجباً ! ..

قلتها وقد بدا على وجهي من غير ريب إلى جانب الدهش شيء كثير من الرضا .. فقال الرجل :

— إن هذه الشركة هي التي تولت إخراج الكثير من روايات (حار الحكم)

« لميل زولا » وناشر أعمال « زولا » هي دار « شار بانtie » لأصحابها « فاسكيل وشركاه » وهذه الدار قد نشرت قصة من قصصك .. هي التي دلتنا على عنوانك عندما جاء ذكر الاحتياج إلى كاتب مصرى لوضع المخوار الريفى ..

هنا بطل العجب .. وذكرت فعلاً أنى في أوائل ذلك العام جاءنى بنفس الطريقة فيما يظهر - خطابان لشركتين فرنسيتين للسينا يطلبان منهما حق اقتباس هذه القصة .. وكان وجه عجبي وقتذ طريقة علمهما بعنوانى ..

— كل هذا جميل ، ولكنه مع الأسف لا يغير من الموقف شيئاً ..  
قلت ذلك للرجل .. فأطال في وجهي النظر كأنما دار بخلده أنى أتعجب لشيء في النفس .. ثم نهض وهو يرجو منى أن أفكّر مرة أخرى في الأمر وانصرف على أن يعود ..

فلما عاد في اليوم التالي وجدت معه رجلاً آخر حسن الهندام قدمه إلى قائلًا إنه المملي للأعمال المالية والإدارية الخاصة بهذا الفيلم لحساب الشركة .. ثم أخرجها من المحفظة التي يحملانها خطابات وأوراق وقال لي الرجل الظريف :

— نسيت أن أذكر لك أن الشركة في باريس قد تعاقدت فعلاً مع

الكاتب الفرنسي « ... » على وضع الصيغة الفرنسية لحوارك ..  
ذلك أن حوارك بالطبع سيقى على أصله العربي في نسخة الفلم العربية  
إذا صنعت نسخة عربية .. أما النسخة الفرنسية فإن « ... » يضع  
صيغتها النهائية بعد أن ترسل له الترجمة الأولية وها هي ذى صورة  
العقد الموقع عليه منه ! ..

وقدم إلى الورقة فوق نظري على رقم المبلغ الذى تقاضاه هذا  
الكاتب على هذا العمل فوجده ثلاثين ألف فرنك .. ثم شروط  
أخرى استلفت نظري من بينها هذا الشرط .. أن يعلن عن اسمه على  
اللوحة الفضية بمحروف في حجم حروف اسم المخرج .. فابتسمت  
لأمر هذا العالم الجديد على ، العجيب بأفكاره ونزاعاته ورغباته ! ..  
ولم يمهلنى الرجل .. فتناول من زميله ورقة أخرى قدمها إلى قائلًا :  
— وهذا هو العقد الذى كان نرجو أن يتم عليه توقيعك .. فنظرت  
في الورقة فإذا هو عقد متعدد البنود ممضروب على الآلة الكاتبة باللغة  
الفرنسية .. في أعلىه قد طبع اسم الشركة وفي أسفله توقيع مندوبيها  
الخول له سلطة التعاقد .. ونظرت إلى المبلغ المرقوم .. فإذا هو يزيد  
زيادة ملحوظة عما قرر للكاتب الفرنسي الذى لن يصنع شيئا  
كثيرا .. وقد روى العدل في حجم حروف الاسم بيني وبينه ، مما

جعلنى أبتسم مرة أخرى ابتسامة يخالطها شيء من العجب والرضا ..  
على أن الذى دعاني إلى التفكير قليلا هو البند الأخير .. وفيه تعجل  
الشركة بقسط وافر من المبلغ يدفع عند توقيع العقد .. هنا فقط  
بدأت انظر إلى الأمر كله بعين الجد محدثا نفسى : « ليس بيني وبين  
أن أقبض مائتين من الجنيهات إلا أن أضع إمضائي لها هنا !؟ .. »  
وعندئذ شعرت بسلطان المال .. وأدركت أن المال قد يرى أحياها  
على تقرير مصير الأشياء .. حتى في مسائل الأدب والفكر والفن ..  
نعم ولم لا؟.. لو لم تلوح إحدى دور الموسيقى في لندن لبيتهوفن  
بمبلغ خمسين جنيها لما وضع السانفونية التاسعة !.. إن لم يكن الفنان  
محاجأ إلى المال ليعيش فهو يحتاج إليه أحياها لينتاج .. فالفنان أحياها  
كالغانية يجب أن يؤخذ بوسائل الإغراء !.. إن المرأة إذا لم تحب من  
قلبها فلا بد من إغرائها ببريق الذهب .. والفنان إذا لم يتفجر بنبره  
نفسه لغير شيء ، فلا بد من طرقه بفأس من ذهب ؟.. إنها طبيعة  
غريبة لا علاقة لها بالطمع ولا بالجشع ولا بالرغبة في الترف .. إنما هي  
أحياناً شيء يدخل في نطاق سر النفس الآدمية ، إن قلب الفنان وقلب  
المرأة سيان كلامها كنز مسحور إن لم يفتح من تلقاء نفسه لأول عابر  
فلا بد من أن يحرق أمامه كثير من السخور ..

هذا وحده ما جعلنى أحافظ في يدى بالعقد طويلا وأشعر فى نفسى أنى لن أدعه حتى أوقع عليه .. دون أن يخطر على بالى وقىنى ذلك العمل الذى طلب إلى أداؤه ، ودون أن أفكر فى قدرتى على إتمامه فى ذلك الزمن المحدد .. ولم أكن مع ذلك فى حاجة إلى ذلك المال .. ولم يكن قد مضت بعد عشرة أيام على قبض مبلغ آخر فى موقف مثل هذا الموقف : فقد كان تاجر الكتب المعروف الحاج (... ) يريد شراء كتب لي .. وكانت الممارسة فى هذا الشأن دائرة منذ شهر ينبع وبين المتولى شئون هذه الكتب ، نعم ... فطبيعتى الكسل قد صرفتى حتى عن الالتراث لهذه الشئون .. فاتهى الحال إلى أن نصبت لنفسى شبه « قيم » يقوم عنى بمسائل الطبع والنشر والتحصيل والبيع والشراء ، وكل تلك التفاصيل التى حاولت عبثاً أن ألم بها بعض الإلام .. وقد عرف مني « ول أمرى » الصدوف عن هذه الأمور ، فلم يعرض على حساباً قط ولم أطالبه بحساب فحسبه أن يقدم إلى المبلغ الذى أريده ، وقتاً أريد ، ولا شأن لي بالباقي فهو يعرف بعذئذ كيف يدب الأشياء مع تجار الكتب والورق . إلى أن كان ذلك اليوم إذ تخططاه الحاج وجاءنى مباشرة فما كاد يقع عليه نظرى حتى صحت به :

— الكلام والحساب مع محمد أفندي ..

فوقف بجسمه الضخم ، ملتفاً في ثيابه الوطنية الطريقة طارحاً على منكبيه عباءته السوداء الثقيلة ، ورمقني بعينيه الحمراوين اللتين لم أرهما قط يوماً في صحة وعافية ، وقال لي في لهجته الشعبية الطريقة :  
— سبحان الله ! .. حد يا ناس فتح سيرة كلام ولا حساب ؟ ..  
صلى على النبي يا أستاذ .. واطلب لنا فتجان قهوة سادة ! ..

فطلبت القهوة ، وجلس الحاج يتحدث في مواضيع لطيفة خفيفة ، لا صلة لها بما جاء له من عمل .. وال الحاج محمد طريف بارع ، لا يمله السامع وإن كانت شهرته الغالية أنه حاد الذكاء شديد الدهاء .. وهو يفخر أحياناً بأنه رجل عصامي ، استطاع بعمله وحده أن يجمع ثروة لا تقل عن الخمسين ألف جنيه وأن يسيطر بحسن تدبيره على تجارة الكتب العربية في العالم العربي كلها ، فهو يتحدث عن عملائه في السندين والمهد وسيلان وساحل الذهب والمغرب الأقصى والمشرق الأدنى حديث العارف الخبرير .. وهو لا يجهل أن له الفضل في إيصال ثمرات قرائحتنا إلى أدمعة الناس في تلك البقاع ، وإدخال أدباء مصر وكتابها بلاداً ما كانوا يظنون أنهم داخلوها ... إنه نابليون الكتب ، يفتح الأرضي النائية ويقدم بجيروش

## صناديقه الضخمة وفي أثره الأدباء والعلماء حاملين ألوية الفكر الظافر ..

لبيت يحدثنى عن أخبار حججه الأخير وما رأه في الحجاز ...  
والحاج يحج كل عام ، ليسأل الله البركات ويسأل العلماء سداد  
الكمبيالات .. فهو يعمل لآخرته كأنه يموت غداً ويعمل لدنياه  
كأنه يعيش أبداً ، ومضى في الحديث حتى أيقن أنى قد غرقت في  
الإضعاف وشاهد على وجهي الرضا والابتسام ، وأدرك أنى قد نسيت  
كل شيء إلا ذلك الحديث المتع ... عند ذاك دس يده في صدره  
وانتزع كيساً كبيراً .. جعل يخرج منه أوراقاً مالية من فئة  
العشرة الجنيهات طرق يعدها بصوت مرتفع :

— عشرة ، عشرين ، ثلاثين ، أربعين ، خمسين —

فأدرك مراده وصحت به في حدة وعنف :

— بتعمل إيه يا حاج ! ... قلت لك الكلام مع محمد افندي ...

فلم يلتفت إلى ، ومضى بعد النقود وهو يقول :

— إن الله مع الصابرين يا أستاذ ! ... ستين ، سبعين ، ثمانين ،  
 تسعين ، مائة ...

فخشيت سوء العاقبة فصحت صيحة مدوية :

— أرجوك يا حاج ! ... انت عارف أنا أكتره الحساب ...  
فتركتى أصبع كاشت ومضى في إخراج الأوراق المالية وهو يعد:  
— مایة وعشرين ، مایة وثلاثين ، مایة وأربعين ، وخمسين ،  
ستين ، ثمانين ، تسعين ، مائتين ...  
فلم أدر ماذا أفعل ، وجعلت أتظاهر بعدم الاهتمام وقلة الاحتفال  
لما يصنع ، ولكن عيناً من عينى كانت تغافلنى وتلمح النقود على  
الرغم منى ، وأذنا من أذنى ما كان يفوتها صدى صوته المرتفع  
بالعد ... وكان كلما مضى في العد بعد أن جاوز الرقم المائتين  
أحسست أن مقاومتى تخور ، وأن ثائرى يهدأ ، وأن أعصانى تلين  
حتى سمعت صوته يقول « مائتين وسبعين جنيه » خد عدهم مرة  
ثانية ، ... ونحت الكيس في يده كاد يفرغ إلا من بضع ورقات ي يريد  
أن يضمن بها ، وينبع أصابعه من أن تبرزها ... فما تمالكت نفسي  
وأقبلت عليه بكل قواى ... واحتطفت يده مع الكيس ، بأصابعه  
المدللة فيه ، وصحت :

— قسما بالله العظيم ، ما تخرج من هنا ومعك صنف الفلوس !  
وأفرغت ما كان في الكيس بين يدي ... فوجدت فيه ثلاثة  
ورقات أخرىيات وعدد من النقود الفضية فصاح بي :

— طيب بس يا أستاذ .. اترك لي أجراً العريبة الخنطور ..

— أجراً العريبة الخنطور ثلاثة صاغ ! ...

ودفعتها إليه وهو يقول « لا حول ولا قوة إلا بالله » وأخذ مني رسالة إلى « محمد أفندي » يتسلم بها ما يطلبه من الكتب ... وذهب ، ثم مضى يومان ، وإذا « محمد أفندي » يجيئني ساخطاً ثائراً صالحًا :

— هو الحاج عملها ؟ ...

— عمل إيه ؟ ...

كتب ثمنها أكثر من خمسين جنيه يشتريها تقريراً بنصف القيمة ! ...

ثم جعل يقص على خبر مفاوضاتهما السابقة ... ويقول إنه رفض أن يعطيه ما أخذ بأربعمائة جنيه ، وطفق « القيم » يأسف لإصغافى إلى الحاج ... وإلحادي الرجوع إلى رأيه قبل إبرام مثل هذا العقد وحركه الغيرة على عمله وهو رجل أمين ، وهزمه الشفقة بي وهو يعلم أنى أقضى في أمورى بعواطفى وهى تناقض المصلحة ... فجعل يردد كالمجنون :

— مستحيل ! ... نصف القيمة شىء مستحيل ! ...

فطافت أنظر إليه وأبتسم ... وأردت أن أهون عليه الأمر  
قلت :

— صحيح مستحيل ! ... لأجل تعرف أني أقدر أحياناً أصنع  
المستحيل ! ...

قال محتداً :

— حضرتك ولا مؤاخذة تعرف تكتب الكتب فقط ... اعمل  
المعروف يا أستاذ ، خلilk للتأليف لا غير ..

فضحكت وهدأت من روعه . وأبديت له عذرى وحاجتى ،  
ووصفت له الضعف الذى دهانى أمام براعة الحاج ... فهو قد خدر  
أعصابي بتلك الأوراق التى جعل يخرجها من الكيس على ملء أمام  
عينى كما يخرج « الحاوى » الماهر ، من كيسه تلك التعاويد التى يخدر  
بها أعصاب الشعابين ...

أمضيت العقد وقضى الأمر ... وجعل ذلك الرجل الأشقر الأنثيق يختلف إلى كثيراً ... ولم أعرف على وجه التحقيق وظيفته في ذلك العمل ... فهو كما فهمت مخرج ذلك الشريط أو المنوط به إدارة أعماله الفنية ... وعلى هذا الاعتبار ، رأى أن أخصص له وقتاً لجتمع فيه فحددت له بين الرابعة والسادسة من عصر كل يوم ، وهو الوقت الذي يذهب عادة في الاستلقاء على المقهى الكبير ... فكان يأتى في هذا الموعد ، وتجاذب حديثاً بسيطاً هيناً في شئون القرية المصرية ... أساهم فيه بنصيبي من الكلام أنا بين النوم واليقظة ... فقد كنت قد دعوته إلى الاجتماع في شرفة حجرق حيث النسيم ينشط الفكر بدلاً من بهو الفندق وقاعات استقباله حيث يشتبد الحبر في تلك الساعة ويقل الهواء ... وبهذا كنت ألزم مقعدي ولا أغير عادتي ... على أن فتورى كلما بدأنا الكلام في مسألة الحوار لم

يتغير ... وجهمي المطبق بتفاصيل القصة التي سردت على مراراً لم يربح وكسلي عن مطالعة « السيناريو » حتى النهاية لم أجده له دواء ... ومضى أسبوع على هذه الزيارات والأحاديث ... ولم نصنع شيئاً ... وخجلت آخر الأمر من موقفى ومن ظرف الخرج وصبره فقلت له ذات مرة ، وأنا أغالب إغفاءة دهشنى في يوم قيظ وهو أمامى يحلل لي شخصية بطل من أبطال قصته :

— أرجو المغفرة ... إنك لا شك قد بحست منى .. كما كدت

أياًس من نفسي ! ...  
فأجاب في ابتسامة :

— أنا أنايس ! .. الخرج الذى يأس لا ينبغي أن يسمى مخرجاً ... ما صناعة السينا إلا صير طويل ... كلام لا تخش شيئاً ... إنى لن أياًس منك .. كل ما فى الأمر أنى محتاج إلى شيء من الوقت .. إن الخرج يجب أن يبدأ دائماً بنسيج الجو الذى يغمر فيه مثليه وأعوانه ... ينبغي أن يسير بهم خطوة خطوة إلى عالم القصة وزمانها ومكانها ... ثم عليه بعد ذلك أن يخضعهم خضوعاً خفياً إلى إرادته ، كما يحدث في التنويم المغناطيسى ...

قللت له وأنا أتشاءب على الرغم منى :

— حقيقة ، ها أنت ذا منذ أسبوع تأتي كل عصر لستومني ! ..

فالتفت إلى في الحال وقال باسماً :

— تقصد أي نوع من النوم ؟ ! ...

— معدنة ... إن قصدى بالطبع ...

— لا بأس ... لا بأس ...

قالها ضاحكا ثم مضى يقول :

— قد ننشط أكثر من ذلك لو تركنا هذه الحجرة ووضعنا أنفسنا

في المكان الذى ينبغي أن تدور فيه القصة ...

ثم أخبرنى أنهم قد تخروا بالفعل قرية صغيرة فى طريق البدريين

على بعد نحو نصف ساعة بالسيارة من القاهرة ... وأنهم استأجروا

فيها منزلًا جميلًا من طابقين يملكونه أحد الأعيان ، وهو الآن خال ...

وقد أرسلوا من أعددهم إعداداً مقيولاً حتى يصلح مركزاً عاملاً لأعمال

الشريط في الريف ، وقال إنه لا بد له من أن يقيم هو نفسه أكثر أيام

الأسبوع في ذلك المكان حتى يغمر نفسه في جو الريف ، ويتنقى

موقع القصة ، ويختبأ الأشخاص الصالحين من بين الفلاحات

والفلاحين ... ويجرى أبحاثه التمهيدية الخاصة برواية التصوير ... ثم

نختم كلامه قائلاً :

— لورافتنا ولبست معنا في هذه القرية ...  
فما تمالكت نفسي ... وقلت من فوري :  
— هذا محال ... لدى عمل في القاهرة ولا أستطيع التخلف  
يوما ...

فأطرق الرجلأسفا ... ثم أراد أن يجد لذلك حلا فعرض أن يجعل  
سيارة تأتي وتذهب بي إلى القاهرة كل يوم ... على أن أمضى معهم  
هناك أكثر الوقت ... وجعل يؤكد لي أن أسباب راحتى في ذلك  
المنزل الريفي موفرة ... وأنهم خصصوا إلى أجمل الحجرات وذكر  
لي أن مصور « الكاميرات » وزوجته مقيمان في ذلك المنزل منذ  
استئجار وأنهما سعيدان كل السعادة في ذلك المكان ...

ومضى في ذلك القول ... وأنا لا أريد أن أسمع ما يقول ... فإن  
ذكر الريف والبيت في الريف يزعجني منذ أن قضيت فيه أعواما لا  
تنسى من حياتي .. ان الصور التي أحملها لحياة الريف مؤلمة أشد  
الألم ... ولعن كنت قد أحبت كثيراً روح الريف البريئة ونفس  
الفلاح السمححة الكريمة ... فإني كرهت وأكره مظاهر الريف  
القبيحة وحياة الفلاحين القدرة ... فقلت للرجل :

— ... لا لزوم لوجودي معكم ... يكفيوني نسخة السقصة

أمامي ... وأنا أضع حوارها هنا على مكتبي ... ولكن الرجل  
مضى في إطراقه ... وأدركت من موقعى أن شيئاً آخر غير الحوار  
يعنى من أمرى وأمر وجودى بقريه دائماً : هى تلك المعلومات  
والتفسيرات لأرض وناس يجهلهم ، والمشورة الخبيرة التى يظن أنى  
أستطيع أن أمدء بها في كل مرحلة من مراحل هذا العمل ... ولقد  
انتهى به الأمر أن أشار إلى ذلك إشاره صريحة ، وحزن لموافقى ..  
وطلب إلى أن أعينه في عمله بقدر ما أستطيع ... لا للاتفاق الذى  
يربطنى بهم ، بل للفن ، وللصداقة التى بدأ يحسها نحوى ... فائز  
قوله في نفسي ... وطفقت أفكر فيما يمكن عمله فعرضت عليه أن  
أمضى ليلة الجمعة وصباح الجمعة من كل أسبوع معهم في ذلك  
الريف ... وأن يراسلى أو يخاطبنى بالتلفون عن كل ما يعن له خلال  
الأسبوع ، فقبل ... وسألته عن موعد الرحيل ...

فقال :

— إذا شئت فمن الخميس المقبل ..  
أى في عصر ذلك اليوم الذى قابلت فيه الجحش ... وهكذا  
خطر لي أصحاب معى ذلك اليوم إلى الريف ذلك الرفيق الصغير ...

تركت الجحش مع الغادة الشقراء مطمئنا وائقا أنه قد وضع بين يديين رحيمتين زقيقتين ، أتمنى لو أوضع أنا نفسي بينهما ... على أنني غالبت بعض الشيء ودفعني بغضي لتحمل التبعات ، فوطنت العزم على الهروب من وجه الفتاة حتى موعد الرحيل في عصر اليوم ، خشية أن تردد على وديعتي قبل ذلك ... فأضطر إلى حمل همها ، وأنا أضيق بحمل هموم نفسي .. فتركت الفندق ... ورأيت أن أتغدى في مطعم بالمدينة ولا أعود إلا في الوقت المناسب ...

ووافت الساعة الثالثة فآويت إلى حجرتي ، وما كدت أستقر في مقعدي حتى دق التليفون يعلن قدوم المخرج ، فدعوته إلى الصعود ، فصعد ، وإذا هو في ملابس الرحلات : ذلك البنطلون الكاكي القصير والقميص القصير الأكمام ، والقبعة الكبيرة المصنوعة من الفل ... وابتدرني قائلا :

— كل شيء مهباً للرحيل ... والسيارة على باب الفندق في  
الانتظار ...

فنهضت ونظرت إلى هيئتي في المرأة وقلت :

— منظري بينكم هكذا كالنجمة « النشاز » ... !

— أصنع مثلى ! ...

— أين لي الآن بهذا الزى ...

— تشتريه في الطريق ...

— هلم ! ...

وحملت في الحال حقيبتي الصغيرة وكانت قد أعددتها وجهزتها في  
الصباح بما أحتج له لقضاء ليلة في الخارج ، وفرعت الجرس أطلب  
خادم الطابق للتزوّل بها ... فما أن حضر حتى ذكر لي أن الآنسة  
الشقراء قد قلبت الفندق رأساً على عقب بمحنة عنى ... وأنها تسأل  
عن حضوري في كل لحظة فأدركت السبب ...

والتفت من فوري إلى المخرج قائلاً :

— لو سمحت أن أصطحب معى صديقاً عزيزاً ..

فأجاب المخرج وكان قد سمع الخادم يذكر كلمة  
« المدمزيل » ...

( حوار المحكي )

— بالطبع — إن حجرتك في منزل الريف تشع إذا شئت  
لسريرين ! ..  
وابتسم ابتسامة ذات مغزى ... فقطنت لمراده ... ووجهت  
قليلا ... ثم بادرت أقول :  
— يحسن لي فيما أظن أن أقدم إليك هذا الصديق ... ثم أستأذنله  
لحظة في الذهاب إلى الحجرة المجاورة ... فجلس على المهد الكبير  
يتظاهر عودتي ... واتجهت مع الخادم إلى حيث الغادة ... فطرقنا بابها  
في رفق ... ففتحت ... وما أن رأته حتى صاحت لي باسمة :  
— أخيراً ظهرت ! ... لقد كدت أ Yas من ذلك الرجل  
العجب الذي ترك جحشه وانتحفى ! ...  
— معلنة يا سيدقى ... إنما أردت أن أتمتع جحشى بعطفك أطول  
وقت ممكن ! ...

فابتسمت وقالت في قلق وحزن :  
— لم أستطع مع الأسف أن أصنع له شيئاً ... وقد سألت عنك  
لأخبرك أنه رفض كل الرفض أن يشرب اللبن بهذه الطريقة أيضاً ...  
لابد فيما أرى من أن يررضع من ثدي حماره ولدت حديثاً ... إن  
أرثي لهذا المسكين ! ... إنه سيموت حتى من الجوع إن لم يتدارك

الأمر سريعا ...

فقلت من فورى :

— سأدير له ذلك في الريف ... ومن حسن الحظ أنا سترحل  
الساعة ...

قلت ذلك وأنا أبحث بعيني عن الجحش ، فأبصرته كاً ترکه أمام  
مرآتها الكبيرة يتأمل نفسه دائماً في صمت تأملاً عميقاً .. فقلت  
لها :

— أنا ذئن لي في الانصراف بهذا « الفيلسوف » ! ...

فقالت باسمه :

— حقاً ياله من فيلسوف ! ...

فقلت وأنا أتقدم إليه :

— أشكرك يا سيدتي بالنيابة عنه ... وبالأسالة عن نفسي على  
حسن ضيافتك ... وأخشى أن يكون قد أثقل عليك كاً يثقل  
الفلاسفة أكثر الأحيان على الغيد الحسان ...

فقالت وهي تسلعني زمامه :

— على النقيض لقد قضيت في صحبته وقتاً لطيفاً ... « جود  
ياى » ! ...

وأشارت يدها إشارة وداع ظريفة للحيوان الصغير وتركتها ...  
ودخلت به على المخرج قائلاً :  
— أقدم إليك صديقى ...  
فنهض الرجل في الحال والتفت فوجد الجحش ... فدهش ثم  
ابتسم ، ثم ضحك مسروراً معجباً ... وأقبل عليه يمسح رأسه  
الصغير بكفيه ... ويقول :  
— مرحباً به من رفيق ! ... لا شك أنه مصدر وحيك ...  
— أرجو ذلك ...  
— أطوارك تدهشنى ... ما اسمه ؟ ..  
— لم أطلق عليه بعد اسمأ من الأسماء ... لكنى أحب لو دعوته  
« الفيلسوف » فصاح الرجل :  
— أصبحت ما من اسم يصلح له حقاً غير هذا .. هلم أيها  
« الفيلسوف » ! ...  
وأراد الخادم أن ينزل به من سلم الخدم فأدى المخرج إلا أن ينزل  
معنا .. وقاده بنفسه وتقىمنا به إلى المصعد وعبطنا به إلى بهو الفندق  
 أمام الجميع .. وانحرقنا المكان إلى الباب الدائر وأعين الحاضرين  
 ترمقنا في عجب شديد ... ولهمنا مسيو « ... » المدير ... فلم

يصدق عينيه : جحش يسير على رخام بهو الفندق .. هذا محال ..  
ولم يدر ماذا يصنع ... فعاجلته بابتسامة والحناء ، وابتسم إليه  
الحاضرون من سادة وسيدات في ابتسام وضحك وسرور ..  
فما تمالك المدير أن ابتسم مثل الجميع .. وأسرعنا نحن إلى  
الخروج ... فوجدنا سيارة كبيرة فيها سيدة في مقتبل العمر رشيقه  
 مليحة ، لكنها تتضع على عينيها منظاراً ويدل مظهرها على النشاط  
 وحب المخاطرة والرغبة في الانصراف إلى العمل . وهي ترتدي ثياب  
 الرحلات .. ثم رأيت في مكان القيادة من السيارة شاباً مفتول  
 العضلات ، قوى الجسم ، في ملابس الرحلات أيضاً ... قدمهما  
 إلى الخارج قائلاً إنهم مساعداه ... وقد استقبلنا بالترحاب وخصا  
 بعنایتهما « الفيلسوف » حتى كدنا نحن نُهمل إهالاً مهينا ...  
 وأفسحت « المساعدة » مكاناً أمامها للرفيق الصغير ، فوقف في  
 ذلك المكان من السيارة وأطل برأسه خارجاً ... وانخذ كل منا  
 مقعده ... وانطلقنا حتى بلغنا شارع فؤاد ... فوقفنا أمام متجر  
 كبير ، أبتاع منه ملابس كملابسهم ... ونزلت فاشترت ما أردت  
 وعدت فوجدت الزحام شديداً حول السيارة ، والمارة متكدسين في  
 حلقة كبيرة ينتظرون إلى المحسن وهو يطل عليهم برأسه ...

وجاء عسكري المرور فشتت شمل الناس ، وأنقذنا منهم وصاح

فيهم :

يا الله يا جدعان انفخوا ! ... جرى إيه ؟ ... عمركم مالقييم حير  
راكبة « أوتميل » ! ...

فالتفتنا إليه من قلب السيارة وقلنا :

— مشكرین ! ...

وانطلقتنا إلى الجيزة ثم إلى الطريق الزراعي المتوجه إلى البدريين ...

لم يكن سيرنا متصلا ... فلقد كنا نقف في الطريق لحظات ،  
 كلما استرعى التفات المخرج منظر طريف ... وقد راقته كثيراً شجرة  
 جمیز ضخمة يجري في أصلها جدول يسبح فيه بط وأوز ، فأنخرج آلة  
 تصويره وسجل هذه الصورة قائلاً إن هذا المكان خير إطار وضع فيه  
 موقف من مواقف القصبة حيث يلتقي البطلان أمينه الفلاحة ومهدى  
 الفلاح ... فقلت له إذن هذا المكان بعيد عن القرية التي ينبغي أن تقع  
 فيها الحوادث ... فقال :

— وماذا يهم ... إننا نلتقط مناظرنا حيث نشاء ثم نلصقها فيما  
 بعد حيث نشاء من الشريط :

— ولكن هذا مخالف للحقيقة ...  
 — هذا بالطبع مخالف للحقيقة الجغرافية إذا شئت ونحن فيما أظن  
 فنانون لا مهندسو مساحة ، وكل ما يعنينا هي الحقيقة الفنية ...

صدق هذا الرجل ... إن الحقيقة الفنية هي وحدتها التي يجب أن تعنى الفنان ... وهذه «الحقيقة» كل قوامها تخير الصور وتنسيقها تنسيقاً يؤدى إلى ظهور المخلوق الفني الكامل ، ذي الطابع الفريد والشخصية المستقلة والروح الجديد ... ولا يهم بعد ذلك كيف جمعت العناصر ... وخطرت لبالي عند ذاك الكلمة «مولير» إذ اتهموه بجمع مواد أكثر قصصه من سبقه أو عاصره من قصاصين ، لقد أقر بذلك ... لكنه قال : «إنني آخذ ما ينفعني حيثما وجدته» ... وذكرت ذلك لصاحبي فقال :

— إن هذه الكلمة بدون ريب شعار كل مخرج ... وكل فنان على الإطلاق ... من روائي وموسيقي ومصور ومثال وسيئاني إلخ .. لأن فيها يستقر معنى «الحقيقة الفنية» ... ومضينا نتحدث هكذا ، حتى أشرفنا على القرية التي إليها تقصد ... وهي تقع على يسار هذه الطريق الزراعية التي نسلكها ... وقد شاهدناها عن بعد ، يكاد يخفى النخيل ... وعرجت السيارة ثم هبطت مرأياً ضيقاً من الأرض يوصل إلى القرية ... وسارت على مهل بين أكوام السماد والقدارة .. وطلعت علينا الكلاب ناجحة كما طلعت أسراب الصبية من صغار الفلاحين في

أطمارهم وذبابهم الذي يأكل أهداب عيونهم ... ووقفت السيارة في مكان لم تستطع بعده تقدما ... فقد ضاقت المسالك .. ولم تسع إلا للقدم العابرة .. فهى حارات ملتوية ، بل دهاليز بين مساكن كأنها أو كار الوحوش ... ونزل الجميع ... وألفينا في استقبالنا مصور الكاميرا وزوجته مع بعض الموكلين بأمر المنزل من عمال الشركة والخدم ... فحملوا الأmente الخفيفة التي معنا ... وأنزل المحسن بعناية الآنسة المساعدة وإشرافها ..

فبادرت أسأل عن وجود حماره ولدت حدثاً في القرية ... فقال أحد الصبيان المجتمعين :

— عند أبويا سعداوي حماره والدة ! ...

— فين هو سعداوي ! ...

— جارنا ...

فنظرت مليأً إلى هذا الصبي الشاحب المهزيل وذكرت ما قاله أحد أطبائنا الباحثين : ما من صبي في ريف مصر لم تنهش جسمه الأنكلستوما والبلهارسيا .. وهذه العلل بالذات لها فعل يصيب العقل أيضاً ... فيحيط مستوى الإدراك ... وتنطفئ شعلة الذكاء ...

ولم يعر خدمتنا كلام الصبية التفاتاً ... فقد رأوا أن يحملوا  
المحبس إلى دار العدمة وهو يصرف الأمر . وقد كانت جهة الإدارة  
قد أوصت العدمة بالضيوف الأجانب خيراً ... ولقد علمت أن  
مأمور المركز ومعاونه قد علما أننا حاضرون اليوم فأخذطرا العدمة  
بعزمهما على الجيء للترحيب بنا ... ولكن الخرج الفطن أدرك  
مرادها فقال لي باسماً :

— إنهم لا شك يحسبان أننا سندير أعمال الشريط ونلتقط تمثيل  
الممثلين ... فأرادا ألا تفوتهما فرصة المشاهدة ! ...  
وتركتنا السيارة في حفظ بعض الخفراء النظاميين وسرنا في تلك  
الأزقة والدهاليز ، بين تلك الدور ... يتبعنا الصبية المرضى ،  
الكلاب الجريء ، ويقف لمرورنا الرجال المنوهون بالجالسون ،  
يجرعون الشاي الأسود على المصاطب ... وتتطلل من خلف الأبواب  
رؤوس النساء المغفرة بدخان الأفران وهن تخفين أسفل وجوههن  
بطرحةن السوداء .. وأشارت علينا فتيات الريف وحسانه من فوق  
الأسطح وقد تلطخت أكفهن بروث البهائم وانشغلن بنا قليلاً عن  
صف « الجله » ! ...

إنه الريف القدر الذي أعرفه دائماً .. ولا فائدة ترجى منه ، ولا

شيءاليومغيرالأسفوالخسراةوالمرارة... وندمت على الجيء ...  
وغمرتني الكآبة ... والتفت إلى زملائي فوجدت البشر والسرور  
والإعجاب يطفح من وجوههم والخرج يهز رأسه ويقول لمساعدته :  
— انظري .. جميل .. بديع ... كل هذا جميل حقا  
وبديع ! ...

فجعلت أحملق في عيونهم المفتوحة الدهشة ، ثم إلى مرامى  
أبصارهم ومواضع هذا الجمال والإعجاب والإبداع الذي يقولون  
عنه .. فما وجدت شيئاً واحداً يجوز أن يطلق عليه نعوت من هذه  
النعوت ... وأبصر الخرج فتاة قدرة تخرج من بين الطين وحطب  
الأذرة فوق سطح إحدى الدور وقد خرجمت معها قطة ضالة  
ناقرة .. وكلها قد أصاب وجهه الطين والقدر ... وكلها قد  
بدت عليه مظاهر المخلوقات الدنيا ... فسد الرجل آلة تصويره إلى  
هذا المنظر راضياً مسروراً ... فقلت له حانقاً :

— وهذا شيء جميل !؟ ...

فصاح :

— بلا شك ...

— هذه المخلوقات المسكينة القدرة ؟ ...

— إنها أجمل « فنياً » من مخلوقات ترتدي ثياب السهرة في حفلة راقصة بقصر بطرسبرج الإمبراطوري ! ...

— « الجمال الفني » ! ..

— بلا شك ...

— الحقيقة « الفنية » لا علاقة لها كذلك بنظافة ولا قذارة ولا فضيلة ولا رذيلة ، ولا تأخر ولا حضارة ! ...

— بلا شك ...

لم أرد أن أمضي معه في حديث من هذا الطراز ... فلزت الصمت ... واكتفيت بأن أراقبه وألاحظ كيف ينظر إلى الأشياء ... ولقد عجبت حقاً أول الأمر لأسلوب تفكيره ... إنه لا يتصور الأشياء بعقله ... ولا يفكر بذهنه ... إنما يتصور ويفكر بعينيه ، حاسة البصر عند هذا الخرج هي كل شيء على وجه التقرير ... لقد مررنا « بجرون » قامت فيه أكوام من القمح ووقف فيه فلاحان كل منهما يحمل « مدرة » يدسهها في كوم القمح ويرفعها في الهواء ليفصل الحب عن « التبن » فيتناثر التبن في الفضاء تحت وهج الشمس فيحدث صورة ، التقطتها عين الفنان السينيائي فصاح معجباً :

— مطر من الذهب ! ...

فنظرت كما نظر .. فإذا أنا أرى حقيقة أن «المدرة» في يد الفلاح  
ثير في الفضاء شيئاً كأنه الدنانير المتساقطة ... وسجل صاحبى هذا  
المنظر بالآلة التصوير وهو يقول لي باسماً :

— إذا أردت أنت أن تعبّر بقلملك عن هذا المعنى فإنه تكفيك  
«عبارة لغوية» قوامها الكلمات ، أما أنا فأحتاج إلى عبارة سينائية  
قوامها المرئيات ! ... وهذا هو الفرق بيني وبينك !

وأعجبني قوله ، فسكت ... وجعلت أفكر لنفسى وأقول : لو  
أننا نحن الكتاب نستخدم أبصارنا بل كل حاسة من حواسنا هذا  
الاستخدام ، فـأى صور وأى حقائق يمكن أن نبرزها للناس ...  
ولكن الكتابة في نظر أكثر الكتاب عبارات لغوية جمعت في خزانة  
الذاكرة ليستخرج منها وقت اللزوم ما يؤدي إلى مجرد الإبهان عن  
القصد ... ينبغي أن يكون الكاتب موهوياً حقيقة ، ليتطلب من  
الكتابة شيئاً أكثر من ذلك ... من هذه الناحية أفادتنى صحبة  
الخرج ... وشعرت لأول مرة بالرضا عن هذه الصحبة ...  
وبلغنا أخيراً المنزل الذى أعدّ لنا ... فإذا هو قائم وسط بيت  
الفلاحين ، كما يقوم العمدة الموسى بعض اليسر بين رجاله العراة ،

دون أن يتميز عنهم كل التميز من حيث الذوق والطبيعة والإدراك ...  
فهذا المنزل رحب ضخم من طابقين ، وهو مبني بالطوب الأحمر  
ومطلٍ بطلاء في لون الفستق ... ونواوفده واسعة مشبكة بالحديد ،  
وأجدرانه سميكة وسقوفه عالية وحيطان حجراته منقوشة بالزيت  
نقشاً ينم عن السعة والترف ولكنه مع كل هذا غاية في سقم الذوق  
وسوء التفصيل والرسم والتخطيط ... فلا حدقة صغيرة تحيط  
به ... ولا مدخل رحب يستقبل الداخلين من بابه العريض ... ولا  
حمام مجهز بالأدوات الضرورية ... إنما يمر الداخل في شبه دهليز  
مظلم ضيق عن يمينه ويساره تلك الحجرات الواسعة العالية السقوف  
التي أتفق في نقوشها الأموال ... إنه منزل يشعر زائره بأن صاحبه  
غنى الجيب فقير الروح .. ولقد انقبض صدرى منه ... وضاقت  
نفسى ... وقادوني إلى حجرى ، وهى خير الحجرات ، وقد وضعوا  
فيها أثاثاً خفيفاً مما يستعمل في الرحلات ... غير أنى وجدت نواوفدها  
كأغلب نواوفد المنزل تشرف على أكواام سعاد تصاعد منها الروائح  
الكريهة ... وانفردت في حجرى أخرج من الحقيقة الصغيرة بعض ما  
أحتاج إليه ... وكانت الشمس قد غربت ... وببدأ الظلام يضيف  
إلى كآبة البيت كآبة جديدة ... وجعل الخدم يوقدون المصاصيع

ويعدون المائدة للعشاء ... ولكن الخرج وأعوانه ما زالوا يعملون ، فلقد سمعت صوت الضرب على الآلة الكاتبة يأتى من إحدى الحجرات البعيدة ... لكنهم لم يريدوا إزعاجى إلى أن حان وقت العشاء ... فدعوني إلى مائدة نصب فوق سطح المنزل ... فقد كان الحر داخل البيت شديداً ... والبعوض قد ظهر وتكاثر ... فجلستا إلى مائدة عليها بعض تلك الزهور البرية التي تنبت في الغيطان ، جمعتها ونسقتها زوجة المصور ، مستعينة ببيانات ريفيات نظفتهن وهيائهن ... وانكشفت لأبصارنا سماء الصيف الصافية ... وكان القمر طالعاً في تمامه ... والنسيم يهب بين حين وحين رقيماً رفيقاً ... وجلست في رأس مائدةنا زوجة المصور صاحبة الفضل في تنظيم هذا البيت المهجور ... وجلست إلى يمينها الآنسة المساعدة وقد خلعت عيناتها فظهرت عيناهما الخضراء وان جميلاتين يراقبتين في ذلك الليل كأنهما عينا القطط وقد خلعت ثياب الرحلات وارتدت ثوباً نسائياً لطيفاً ... فأكلنا أكلاً بسيطاً ... لكنه لذيد هنئ ... وقضينا لحظات ممتعة ، دار فيها الحديث حول « الفيلسوف » فقد قالت زوجة المصور ...

— أرجو أن يكون هو أيضاً قد تناول عشاءه مريضاً ! ...

فقلت :

— لا شك عندي في ذلك ... فالعمدة لن يعجز عن إيجاد حماره والدلة تغيره شيئاً من الغذاء المادى والمعنوى ، بقليل من اللين وقليل من الحنان ! ...

وقال المخرج :

— خطر لى فكرة : هى أن نستغل « الفيلسوف » للدعـاية والإعلان ...

فقلت باسمـا :

— آه ... هذا حقا هو الذى كان ينقص « فـيلسوفا » : أن يستغله المستغلون ، كما يصنع عادة بالفلـاسفة ! ... لكنـى لـست أرى مبادئه وآرائه التـى يجوز أن تكون محل استغلال ، إنه فيما أعلم فـيلسوف صامت ، قد حبس فى صدره إلى الأبد كل ما عنده من كلام ...

فقالـت الآنسـة ضـاحـكة :

— يكـفيـنا منه صـورـته ! ...

وقـالـ المـخرج :

— نـعـم .. صـورـته الرـزـينة الـوـقـورـة ... نـسـيـت أـقـسـولـ لكـ أـنـ

الآنسة ( ...) يقع في اختصاصها أيضاً هذا الباب ... فهى التى تعد وسائل الإعلان باللغات المختلفة وتتولى إرسالها إلى مجلات السينما فى العالم ... ولقد كان صاحبى يعرض على حقيقة عندما كان مختلف إلى في الفندق أعداداً من مجلات مصورة خاصة بالسينما تصدر في أوروبا وأمريكا فيها ذكر أعمال الشركة ومشروعاتها ... ومن بينها أخبار ذلك الفلم الذى يعده واسم الممثلين إعداده ومضى يقول :  
— نعم ... أرجو من المدموازيل أن توفق إلى استئجار ذلك ...  
ولتساعدها الآن ولنفك معها قليلاً : ماذا نقول ؟ ... آه ... فلننقل مثلاً إن هذا الجحش هو الملهم الموحى لمؤلف الحوار ... وإنهما لا يفترقان مطلقاً ... ثم نلتقط لكما صورة معاً ...

فقلت :

— حقاً ... ما أجملها دعاية مؤلف الحوار ! ... أن يذاع أن وحيه لا يهبط عليه إلا من حمار ! ...  
فضحکوا جمیعاً ، والتفتت إلى زوجة المصور قائلة :  
— كلا يا سيدى ، بل سيفهم من ذلك أنك من يحبون الحيوان ...  
— أما هذا فصحيح .. نعم ... أحبها كثيراً ، وآسف أن طبيعة

( حمار الحك )

حياتي المتنقلة الآن لا تسمح لي باقتنائها والعنابة بها ... فأنا نفسي  
اليوم في حاجة إلى من يقتني ويعنى بي ، لهذا أكفى بمشاهدتها  
والنظر إليها ... إنني لأسر دائماً سروراً عظيماً كلما مررت في  
الطريق بقرد صغير مع قراد ... ولا أنسى ذات صباح رأيت فيه قرداً  
جالساً مع صاحبه بباب مطعم وقد وضع بينهما طبق به فول وزيت ،  
فجعل الرجل يأكل لقمة ويطعم قرده لقمة كأنهما أبواب وابن ..  
فقالت المرأة معاً :

— هذا بديع ..

فقلت ماضياً في الكلام :

— حقيقة ، ولقد بدا من اهتمامي بالقرود في شوارع القاهرة أن  
عرفني القرادون ... مما يكاد أحدهم يلمحني سائراً حتى يسرع  
خواصي صائحاً في قرده :

— « سلم على سيدنا البلك ! ... » .

فيقف القرد على قدميه كأنه إنسان ويرفع يديه إلى رأسه  
بالتحية ... فأنفخه قرشاً ، وأوصى صاحبه أن يشتري له فولاً ..  
على أن أحبّ المناظر إلى عيني منظر القرد الصغير وهو يمتطى العنزة  
ذات البردة الحمراء والكلب ذا الجلاجل وانتقاله بينهما من ظهر إلى

ظهر ، كأنه السيد المدلل ، الذي لا يجوز له المشي والمطافيا  
حاضرة ...

فضحك المصور وقال :

— صورة جديرة بالالتقاط ! ..

فقلت له :

— الأجرد منها منظر تلك الأسرة العجيبة وقد صادقتها يوماً في أحد الشوارع ، حطت رحلها بالقرب من صندوق القمامنة وقد ظهر عليها الجوع والإعياء وبدا عليها الشقاء ... ونبذها الناس .. ولفظها المجتمع ... ولم يعرف لها أحد حقاً من حقوق الحياة .. فلجمأت إلى قارعة الطريق .. ولم يبق فيها سيد ولا مسود ، ولا أمر ولا ناه ..

شغل كل بنفسه .. فجلس صاحبها القرفصاء يبحث في القمامنة عن قشور البطيخ وفتات الخبز وفضلات الطعام .. وتفرق أفراد الأسرة ، كل فرد في ركن يخرج بيده أو بفمه أو بنايه ، على حسب نوعه في الحيوان ، ما يملأ جوفه الخاوي ... واندست بينهم القطط الضالة والكلاب المائمة ، تطلب هي الأخرى حقها في هذه الوليمة المباحة ... وطعم الجميع ، وقد ساد بينهم سكون وسلام وإخاء ،

أثر في نفسي ، فتقدمت إلى القراد وألقيت في كفه قطعة فضية صغيرة ، فما صدق المسكين عينيه ... ووتب في الحال على قدميه ، وصاح في أسرته صيحة تبشرهم بالفرج وتدفعهم إلى الأمل والعمل :

— « العبوا يا أولاد ! ... الليل الليل وأنا كان مالي ! .. ارقص يا ميمون يا صغير لسيدنا البك ، الله ما يجعله يلقى يوم سوء ! ... » .

وذهب النشاط في الجماعة فماءت العزة ونبع الكلب ، ووتب القرد ، ورأيت الفرج بالحياة يلمع في عيون الجميع ، وكأنهم أرادوا أن يضعوا في العابهم هذه المرة كل حرارة قلوبهم المقرة بالجميل ، غير أن عمل ذلك الصباح كان في الانتظار ... ولم يكن الوقت وقت مشاهدة ألعاب القرود والماعز ... فأغفت الأسرة من أداء العمل ... هرضاً ... وألى الرجل أن يدعى أنصرف قبل أن يقوم أعوانه بالواجب ... ورأيت منهم الإصرار ، وأدركت أنهم لا يقبلون الصدقة ، فهم ليسوا بمحسولين ، إنماهم يأخذون الأجر على عمل أنفقوا فيه جهداً حتى حذقوه ... فلم أثأْ جرح شعورهم .. وقلت للرجل : « طيب العبوا بسرعة ! ... » .

فابتسم المخرج والمصور ، وقالت الآنسة المساعدة :  
— حقيقة ، إن في بعض الحيوانات ذكاء يدعو إلى العجب ! ...

فقالت زوجة المصور :

— ووفاء ..

فقلت من فوري :

— أما عن الوفاء فلن أنسى مطلقاً وفاء الكلبة « فوكس » ..

قال الجميع في عجب :

— فوكس ١٩ ..

— نعم تلك الكلبة كانت في ضياعة لنا ... أهل شأنها الجميع ...  
فتركتوها تنام حيث تشاء ، وتأكل ما تصادف في الجردن من أقدار ...  
فال فلاхиون أفقرون أن يفكروا في أمر حيوان لا ثمن له في سوق الماشية .  
وبلغ من إهالهم هذه الكلبة أن أطلقوا عليها ذلك الاسم الذي لا يتم  
عن جهد في الاختيار ... فكل كلب عندهم اسمه « فوكس » ..  
فلتكن هذه الكلبة إذن « فوكس » ... ولبت « فوكس » على هذه  
الحال من حقاره الشأن وهو ان المنزلة ، مع أنها حارسة الضياعة التي  
لاتنام ... إلى أن جاء رجل من بلدة مجاورة يأخذها لتلد صغاراً من  
كلب له ، فقال له أهل الضياعة أن خذها فلا حاجة لنا بها ... فأقبل

عليها الرجل حاملاً في إحدى يديه حبلاً من الليف وفي الأخرى بعضاً من رغيف أداة الترغيب إذا رضيت وأداة الإر غام إذا كرهت ... ولكن « فوكسية » انقادت للرجل طائعة مختارة ... وعجب الفلاحون لها أول الأمر .. لكن ... لم يمض النهار حتى شهدواها في مكانها المعتمد من الجرن رابضة ... وإذا الرجل يرجع حانقاً صاحباً ، لا يدرى كيف غافلته وانقلبت عائدة ... وأخذها مرة أخرى فذهبت معه مطواعة مختارة ، وعيون أهل القرية تشيعها فتدبر وجهها شطرهم ، ناظرة إليهم نظرات هادئة مطمئنة ، لكن فيها شيئاً كالسخرية ، وكأنها تقول لهم : « لا تخافوا ، سأعود عمّا قليل ! ... ، ولم تمض بالفعل ساعة إلا وهي في الجرن من جديد ... حتى قنط الرجل منها ومن أمر زواجها ... وأيقن الجميع أن وفاءها لأصحابها أجل عندها وأفضل من الزوج والزواج ...

فالتفت إلى زوجة المصوّر وقالت :

— ألا ترى معنى أن في هذه الحيوانات شيئاً ! « إنسانياً » بالمعنى السامي لهذه الكلمة ؟ ...

فقلت مؤمناً :

— هذا صحيح .. بل إن فيها أحياناً من الإنسانية أكثر من الإنسان

نفسه ! ... إن فكرة « الشر » غير موجودة عند الحيوان ... إن أغلب الحيوان محب للسلام والإخاء والصفاء ... والقليل الذي تطلق عليه اسم « الضوارى » لم يعرف قط العداوان مجرد الزهو بالعدوان ... الإنسان وحده من بين مخلوقات الأرض هو الذي يرى الاعتداء على أخيه الإنسان ما يسميه « المجد والفحار » ! ...

فقالت زوجة المصور :

— إنني معك في هذا الرأى ... إن وحشية الإنسان قد بلغت حدًا لم يبق معه إلا أن نرد اعتبارنا إلى الحيوان وأن نعدل نظرتنا إليه وأن نتخذه هو المثل الأعلى لما ينبغي أن يكون عليه سلوك الإنسان ، إذا أراد إقرار الخير والسلام في الأرض ...

\* \* \*

ومضينا في هذا الحديث حتى التاسعة ... فنهضت زوجة المصور ... واستأذت في النزول ... فقد كانت في انتظارها نساء من أهل القرية ، اعتادت منذ هبطت الرياح ، أن تضع « القطرة » في أعينهن ، وأن تعنى بشأنهن ...

ورأينا أن نأوى إلى حجراتنا نحن الآخرين ، كي نستيقظ مبكرين فنرى شروق الشمس ... فقد قال المخرج إنه يود لو يستربط من طلوعها بين النخيل « عبارة سينائية » ذات بлагة وروعه ...

دخلت حجرى فوجدها تضارع جهنم ... فالحر يكتم الأنفاس ... والهوام تملأ جو المكان ... وصوت البعض يذوى في الآذان .. وجاء في خادم من فلاحي هذه القرية قد ألحق مع من ألحقوا بخدمة هؤلاء الفنانين ، فوضع دواء في إناء يتصاعد منه بخار طول الليل يطرد البعض والهوام ... ذكر لي أن السيدة زوجة المصور قد أوفدته به ... فهى لا تنسى شيئاً مما ينبغي عمله لتوفير أسباب الراحة الممكنة في هذا الريف ... فحمدت لها ذلك .. ولاحظت نظافة هذا الفلاح ... فسألته عن أمره ... فذكر لي أن «الست الخوجاية» هي التي علمته وأفهمته أن يكون نظيفاً ... وأنها تراقب نفسها كل يوم غسل ثيابه ... وأنها تعهد بالعلاج ما يمكنها علاجه من صحته ... وتلاحظ أمر غذائه ونومه وعمله وتضبط أوقات ذلك كله بالساعة ... وهى تقوم بهذا كله له و الجميع من يحومون

معه ومن يتخلون بالمنزل من الفلاحين والفلاحات ، ومن يفدي عليها منهم سائلا شيئاً ، فإن الأيام القليلة التي قضتها في إعداد هذا المنزل كانت كافية لإشعار الأهالي بشخصيتها الكريمة وقلبيها الحنون النبيل ... فأحبها الجميع وأطاعوها ... وأصغوا إلى نصائحها وإشادتها ... ثم ذكر لي كيف أن هذا المنزل كان ممتلئاً بالقلدر والزواحف والتراب المترافق ... فهذا المنزل كان مهجوراً منذ زمن طويل ... ونظر الفلاح في أرجاء حجرق وقال بلهجته الريفية :

— الست الخوجاوية وقفت بنفسها علينا لما طلعنَا من القاعة دى ، كل غلق تراب وأنحوه ! ... أصل القاعة دى ولا مؤاخذة فضلت مقفولة من نهار ما انقتل فيها الرجل ...

فقلت واجهاً مرتناعاً :

— انقتل فيها ...

فمضى يقول :

— أيوه .. نزلوا بالبلط والقوس ...

— هُوَ مِنْ ؟ ..

— الرجل ...

— رجل مِنْ ؟ ..

— المعلم ملطي صاحب البيت ...

ثم قص على القصة .. فقال إن صاحب هذا المنزل كان مراياً ،  
نزل هذه القرية وأقام فيها أعواماً يفرض الأهالي على مصوغات  
نسائهم ، حتى لم يبق في البلدة شيء يرهن ، غير الأطيان ، فجعل  
يتزع من أملاك الناس ويضيف إلى ملكه ، فأثرى ثراءً كبيراً ...  
ولكن الناس أبغضوه بغضناً شديداً .. أدى إلى قتله ؛ فقد دخل عليه  
الجناة فقطعوا جسمه إرباً وهو جالس ذات ليلة في حجرته تلك ،  
« مجرد » ما يخترن من مصوغات كعادته كل ليلة قبل أن يأوي إلى  
فراشه ... ومنذ تلك الليلة .. لم يرقد في هذه الحجرة أحد .. فقد  
روى الناس أنها « مسكونة » ... وأنه يسمع فيها إذا اتصف الليل  
رنين المصوغات على النحو الذي كان يحدث في حياة المرائي ...  
فما كدت أسمع هذا الكلام من الفلاح حتى قلت مرتابعاً :

— يعني أنا أول من راح ينام فيها بعد الحادثة ! ...

— ليه ...

فتملكنى رعب ... وأنا شديد الخوف من العقارب مع الأسف  
الشديد ... فصحت في الحال :  
— هات لي المخرج بالعجل ، الله يخرج عينيه من رأسه ! ...

فذهب الفلاح يأتي به ... ولبست أنا في الحجرة أجيل النظر في  
أركانها التي لا يصل إليها ضوء المصباح إلا قليلاً ... وصور لي خيالي  
المصوّغات ... فارتخت وعلمت أنّى لن أغمض جفناً طول ليلي في  
هذه الحجرة ... نعم إنّي أرعب الأشباح ... وإنّه ليُخجلني أن  
أعترف بهذه الحقيقة ... رجل مثلّ كثيّر التأمل في أصول الأشياء  
وجواهر الكائنات ... غذته الفلسفة الوضعيّة وأشبعته الحقائق  
العلمية ... نعم وهذا السبب عينه أخاف العفاريت ... فالخوف إنما  
يأتي من حدوث صدمة فجائية لمنطق الحقائق المتواضع عليها في حياتنا  
البشرية وبالاخص في حياتنا العقلية ... وهذا الفلاح الذي يتصرّر  
الوجود تصوراً خرافياً لن يصدّمه كثيراً ظهور الأشباح ... أما أنا  
المثقف الذي يفهم الوجود على أساس المنطق العقلي ، فإنّ ظهوره  
شبح ، لا أستطيع تعليل سره بعقل ، وأرى أنّ قد انها امام ظهوره  
منطقي ، خلائق أن يصعبني أو يفقدني صوابي من الغور ... لقد  
كان يدهشني دائماً في قصة « فوست » أن ذلك العالم الفيلسوف لم  
يُجِنْ لظهور « مفستو » إلا أن يكون هذا العالم قد بلغ في قتوطه من  
العلم مبلغاً وضعه في موضع المتظر المادئ لكلّ أujeوبة خارقة  
للعلم ... ولعل هذا كان قصد « جوته » . نعم ، لا ريب عندى أن

رجلًا مثل « كانت » أو مثل « أوجست كونت » إذا رأى عفريتاً لارتاً منه ألف مرة أكثر مما يرتاع رجل كالقديس « سالت انطوان » أو كالقديس « سان توما » على أن خوف تلك الليلة من رنين مصوّغات المعلم ملطفى لم يكن لاعتقادى إمكان ظهور هذه الأصوات ... فالاعتقاد أو عدم الاعتقاد لا يقدم عندي ولا يؤخر ، إنما أنا أخاف نفسي ... أخاف خيالى وما ينسج لي من صور ، أكثر مما أخاف الأشباح في ذاتها ... إن أكثر الناس خوفاً فيما أظن هم أغزر الناس خيالاً ، إنني لا أخشى الواقع ... إنني لا أخشى الموت ، ولا أخشى الخطر ولا أخشى الجبروت ... ولا أخشى أن أطلق كلمة جريمة صريحة أعتقد أنها الحق ولو نصبت خلفها المشنقة ... ولكن أخشى الانفراد في مكان يقال لي إنه « مسكن » ... آه هذه الكلمة وحدها هي التي « تسكن » رأسى أشباحاً لن تبرح حتى يطلع النهار ...

\* \* \*

لم يمض قليل حتى سمعت بياني طرقاً خفيفاً ، وظهر المخرج فما كدت أراه ، حتى خجلت أن أذكر له شيئاً مما كان يدور في نفسي ... فهو قد يسىء فهم موقفى ، فيسخر منى أو يظن بـ

الظنوں .. فرأيت أن أتشغل سبأ آخر ينقدني من هذه الحجرة تلك الليلة ... فقلت له في صوت المختنق وأنا أضع يدي حول عنقى :  
— أَفْ، الْحَرُّ ...

فلم يهلهلني حتى أتم عبارتى ، وقال موافقا وهو يجعل الهواء إلى وجهه بمنديله :

— صدقـتـ الـحرـ شـدـيدـ السـاعـةـ ... ماـ قـولـكـ لوـ صـعـدـنـاـ إـلـىـ السـطـحـ ... نـتـفـعـ قـلـيـلاـ بـالـنـسـيمـ ... وـنـتـحدـثـ فـيـ أـعـمـالـ الـغـدـ ... إـلـىـ أـنـ يـتـقـدـمـ الـلـيـلـ قـلـيـلاـ وـيـعـتـدـلـ الـجـوـ فـيـ الـحـجـرـاتـ ؟ ... فـأـسـرـعـتـ أـنـتـهـزـ الفـرـصـةـ :

— لـيـسـ وـالـلـهـ خـيـرـ مـنـ ذـلـكـ ! ...

وـخـرـجـنـاـ مـنـ الـحـجـرـةـ ... وـأـنـأـرـجـوـ فـيـ نـفـسـيـ أـنـ يـطـوـلـ بـنـاـ الـمـقـامـ ، فـلـاـ أـعـوـدـ إـلـىـ حـجـرـتـيـ الـمـشـعـومـةـ تـلـكـ اللـيـلـةـ مـطـلـقاـ ... وـصـعـدـنـاـ إـلـىـ السـطـحـ ... فـلـمـ أـجـدـ بـهـ أـحـدـاـ ... فـلـقـدـ كـانـ جـمـيعـ الرـفـاقـ الـآخـرـينـ قـدـ آـوـىـ إـلـىـ حـجـرـاتـهـ ... مـطـمـئـنـ ، هـادـئـ ، إـلـاـ ذـلـكـ الـخـرـجـ ... فـقـدـ وـجـدـهـ الـخـادـمـ لـحـسـنـ حـظـىـ مـسـتـيقـظـاـ مـاـ يـزـالـ يـتـمـشـىـ عـلـىـ السـطـحـ حـيـثـ تـرـكـهـ أـصـحـابـهـ عـقـبـ العـشـاءـ وـالـسـمـرـ ... فـقـدـ رـاقـهـ جـمـالـ الـلـيـلـ ... وـنـقـاءـ الـهـوـاءـ فـنـشـطـ ذـهـنـهـ لـلـتـفـكـيرـ فـيـ فـنـهـ وـكـانـ الـمـائـدةـ

ما زالت قائمة بعد أن رفعت عنها الأطباق ولم يبق عليها سوى زجاجة من « البيورتو » وبضعة أقداح و « ترموس » به قهوة ساخنة ... فجلسنا ...

وقال لي المخرج ...

— كأسا من البيورتو ؟ ... أو فنجانا من القهوة ؟ ...  
فقلت من فوري ، وقد تذكرت عزمي على السهر ! ...  
— بل كثيراً من القهوة ! ...

جرع صاحبى كأسين من (البورتو) أفرغ فى ذهنه النشاط ...  
 وجرعت قدحين من القهوة أليقًا في عيني اليقظة ، وهياآن لاجتياز  
 تلك الليلة التى لن أعود إلى مثلها ... وساد علينا صمت مريح ...  
 قطعه الرجل قائلا :

— والآن إلى العمل قليلا ولنستهز الفرصة ونتحدث في  
 (السيناريو) ...

فشعرت كأن الخوار والفتور يدبان في أعصابى ، وأحسست  
 كأنى موشك على التناوب ... وأيقنت أن النوم لا بد هاجم على إذا  
 تحدث هذا الرجل في قصته فنهضت على قدمى وأثابا ، وبادرته :  
 — ما قولك في نزهة صغيرة على جسر ترعة هذه القرية ...

<sup>!</sup> فقال من فوره :

— فكرة بديعة ...

ثم نهض ... ونزل معى إلى الطريق ... فوجدنا ببابنا خفريين  
نظاميين نصيهم العمدة لحراسة منزلي فأبىا أن يتركانا نسير في الليل  
بلا دليل ... فبقي أحدهما بالباب ، وتبعدنا الآخر بین دقیته الحكومية  
العتيقية الطراز التي تصلح للإرهاط ولا تصلح لقتل الذباب ! ...  
ومشينا الهوينا إلى الجسر ، فقابلنا قوما من الفلاحين يهبطون بحميرهم  
من ( دائرة الناحية ) عائدين إلى دورهم ... بدأونا بالتحية .. فرددنا  
عليهم بمثلها ... وما كادوا يت畢ّون خلفنا الخفري النظامي حتى أدركوا  
أن لنا شأناً وقدراً فترجلوا احتراما ... وقال لي صاحبي :  
— ما قولك لو استعمرنا منهم حمارين ثم نعطيهما في هذه الترفة ؟ ...

فكاشفنا القوم برغبتنا فصاحوا من قلوبهم :

— تفضلوا ! ... تفضلوا ... يا ألف مرحا ! ..

وأقبلوا يرثون صاحبي بسواعدهم على ظهر حمار ... ورأيت  
بعضهم يهرش جسده هرشا متصلة ... فقلت لصاحبى أنهى :  
— لا تنس أن القمل قد سكن أجسام هؤلاء المساكين ! ...

فقال صاحبي وهو يعتدل على ظهر الحمار :

— لا بأس ... سأغير ملابسي قبل النوم ...

وركبت مثله .. ووعدنا الفلاحين برد الحمير إليهم مع الخفري

فانصرفو راضين ... وسرنا في طريقنا .. والخرج فرح بالملطية ...  
والتفت إلى قائلًا في ابتسام :

— ما أكرمهم ! ... لعلهم أسكنوا القمل أجسامهم كرماً منهم  
وحسن ضيافة ! ... مهما يكن من أمر فإلى أقدر هذه النقوس الطيبة  
الكريمة تقديرًا كبيراً ... وإنك ل تستطيع أن تدرك قيمتهم وتلمس  
الفرق في المعاملة والسباحة لو هبطت قرية أوربية وسألت أهلها شيئاً  
يسيراً ... لا ... إن شعراكم كريم العنصر بلا جدال ... أما قذارة  
المظهر فهي تدهشنى حقاً ... ولست أدرى ما علتها ؟ ... أهى قلة  
الماء وأنتم لديكم بحران من أكبر البحار ونهر عظيم وجو حار يغري  
الأجسام بالاستحمام ! ...

وسكت فجأة عن الكلام ... وارتقت من قمة صيحة :

— ستهوى بنا الحمير إلى الماء ! ...

لقد أصاب ... فإن تلك الحمير كانت تسير على عادتها العجيبة  
سيراً لا ينبعث على اطمئنان أمثالنا من الفرسان الخائبين ... فلقد  
كانت ترك عن عمد الطريق الواسعة المستقيمة وتنحدر إلى حافة  
جسر الترعة حيث لا يفصل بينها وبين الهاوية غير أشبار وهي تسرع  
في الخطى تارة وتصادم أرجلها وتشتبك تارة أخرى ، غير حافلة

( حمار الحك )

بشيء ... كأنها تضيق بالأمن والعافية وتسعى إلى الخطر تلاعنه  
 وتدعاه بأطراط حوافرها ... كما يفعل المتصوفة الذين ينصرفون عن  
 طرق التفكير المعبدة إلى اللعب بأفكارهم على حافة اللام نهاية ...  
 وسرنا لحظة صامتين ... نتأمل الحقول والنبات والمياه الجاربة في  
 الفتوافات ... وقد اتخذت في ضوء القمر ألواناً وأشكالاً جديدة ...  
 وسكن حولنا كل شيء ... فالنسيم كان أرق من أن يثير شيئاً ...  
 ومع ذلك فقد كنا نرى الكائنات من حولنا كأنها ساكنة وغير  
 ساكنة ... كأن هنالك أنفاساً خفية تبعث في الأشياء شبه رقصات  
 لاعبة عابثة ، لا ندركها بحواسنا الظاهرة وخييل إلينا أن آذاننا تسمع  
 ضحكات خافتة تصاعد من كل شيء . ولكنها ضحكات  
 كالمهمسات . وحركات كحركات أجسام الغانيات الشملات لكون  
 الكائنات تتغسل في ضوء القمر ..

وقال المخرج كالمخاطب لنفسه :

— إنني أرى الأشياء الآن كما يراها النظارة من خلال ستار المسلمين  
 الذي يضعه مخرجو المسارح عند تمثيل الأحلام .

فلم أخر جواباً ...

وخيم علينا الصمت من جديد ... فقد أخرست لساننا تلك

الروعة التي تحيط بنا من كل جانب ...  
وهم صاحبى من بين شفتيه :  
— ما أجمل هذا الريف ! ...

ثم اعتدل وذكر لي مرة أخرى أن زوجة المصور التي مكثت في هذه القرية أسبوعاً كاد تجن سروراً وإعجاباً بهذا البلد ... وتمنى لو تقضي حياتها في ذلك المكان ... ولو تمنع أيامها كلها لهؤلاء الفلاحين ، تعينهم على تجميل حياتهم وتوسيع مداركهم ليذوقوا ما وهبتهم الطبيعة من جمال ... إنها تقول إن الشمس والقمر في هذه البلاد يعملان عمل الخياطة البارعة ... فهما يلبسان الكائنات بسخاء أبواباً جديدة مختلفة رائعة الألوان ! ... إلا الفلاح ، فقد خرج من الحساب ، لأن أمر لباسه ليس من « اختصاص » الشمس والقمر ... نعم ... كل شيء نظيف جميل في هذا الريف إلا الإنسان ... وهذا ما يغمرها هي الأخرى دهشة وحسرة ...

فقلت لصاحبى وأنا أتنهى :  
— أنا أيضاً يملئني ذلك دهشة وحسرة منذ أعوام طوال ! ...

قال :

— وما العلة ؟ ...

فجعلت أفكروأتكلم كالمخاطب لنفسي :

— العلة ... العلة ظاهرة ...

أنت وحدك ذكرتها الآن دون أن تلحظ ذلك ... العلة هو أنه لا توجد في مصر بعد امرأة مثل زوجة المصور ... العلة نستطيع أن نتبينها على نحو بارز ، لو رجعنا إلى تاريخ الريف الأوربي .... فلنا أحد ريفكم الفرنسي مثلا ... ما الذي حدث فيه ؟ ... لقد كان في عهد النظام الإقطاعي ييد الأشراف ... أولئك الأشراف هم الذين جملوا الريف ... بدأ سيد المقاطعة بتشييد قصره الجميل النظيف ... وقطنه مع زوجته وأولاده ... واعتبر أهالى المقاطعة رجاله ، الذين يعملون لخيره وعزم وسلطانه ويعمل هو لحمايةهم ... على أن المهمة العظمى في رفع مستوى أولئك القرويين كان قوامها : زوجة الشريف ... إنها هي باستقرارها في الريف واتصالها بزوجات كبار القرويين ، عملت على إدخال المثل الصالح في النظافة والذوق إلى جميع البيوت ... لقد كانت هي المرجع الأعلى لشئون الصحة والبيت ... إذا حدث مرض جاءتها النساء يسألنها دواء ... وإذا وقع حدث جعلها يسألنها النصح ... إنها المديرة لشئون البيت والصحة والنظافة والذوق للقرية والمقاطعة ، كما أن زوجها الشريف هو المدير

لشئون الأمن والقضاء .. إنها هي الحاكمة المطلقة لشئون الحياة الاجتماعية في دائرتها ، كما أن زوجها هو الحكم المطلق لشئون الحرب والكسب ... هي التي تنظم الحفلات وتعد المجتمعات وتنشر التماذج الصالحة لكل ما هو جميل ... من ملبس وتحف وأوضاع ومراسيم يحدو حذوها ويقلدتها زوجات الأثرياء من القرويين أو المقربات من القرويات وهن مشدوهات الأفواه ، مفتوحات العيون ، ويدهين فيتحددن بهذا في القرى ويدخلن هذا على أنفسهن وبيوتهم ... إلى أن ذهب نظام الإقطاع ومضى زمن الأشراف ... وجاء عهد الديمقراطية ... فلم يتغير الوضع ... فقد حل في الريف على زوجة الشريف زوجة الملك الكبير أو زوجة القروي الغنى ... وقد ورثت كل صفات السيدة الشريفة فوجدت من واجبها أن تختذلها ... وتقوم فيمن دونها من فلاحات القرية مقام المرشد المعين ... أما في المدن فقد حللت كذلك زوجة التاجر الموسى الصانع والرأسمالي محل النبيلة وورثت واجباتها ومهامها في المجتمع ... فأصبحت هي التي تزور الأحياء الفقيرة ... تواسي المرضى وتمدهم بالأدوية والنقود وتحمل للأطفال اللعب والحلوى ... لم يأت عصر في أوروبا تخلت فيه المرأة عن واجباتها باعتبارها سيدة ... لأنها تعلم أن كلمة سيدة

لم تطلق جزافاً ... إنما هي وظيفة في المجتمع لها عمل يستغرق وقتاً وجهداً ... ولها مظهر سيادة وقيادة لمن يحتاج إلى المعونة من أتباعها في الريف أو جيرانها في المدن ... لقد تغيرت الأسماء السياسية . الاجتماعية في أوروبا ولكن المهام والأهمال لم تتغير ... لقد طلي لون السلم الاجتماعي بطلاء آخر ... ولكن هذا السلم قائم دائماً ... لأنه من نواميس الحياة الثابتة ...

ينبغي أن يكون هنالك دائماً طبقة تتقدم طبقة في الثراء أو في المعرفة ... غير أن الذي شوهد في أوروبا وما زال يشاهد فيها : هو أن كل طبقة في أعلى السلم تمد يدها لكل طبقة في أسفله ... هنالك تماسك بين الدرجات ... هناك نموذج يتبع ومثل يعطى من الطبقة العليا للطبقة السفلية ...

هذا ما حدث في أوروبا ... أما في مصر ، فلم يحدث ذلك ، فإن الانقطاع في مصر ، كان في يد أسرقراطية أجنبية من المغول أو الأتراك العثمانيين ، ما كانوا يعتبرون الفلاح رجلهم بالمعنى الأولي للكلمة ، ولكنهم كانوا يعدونه عبدهم بالمعنى الشرقي للكلمة ... بل أقل من عبدهم ، فقد كان الكلب والفرس عندهم من الحمرة والكرامة

والحقوق ما ليس لل فلاح ، هذا الفلاح الذى يتكلم لغة غير لغتهم ،  
ونبت فى أرض لم تكن أرضهم ...

لقد كان القروى الفرنسي يعتبر الشريف سيداً ، ولكن السيد  
كان يعتبر القروى مثله فرنسيأً ... يحارب معه جنبا إلى جنب ... أما  
السيد التركى العثمانى فكان يعتبر الفلاح المصرى من طينة قذرة ...  
فما كان يسمح له بشرف الجنديه ولا الفروسيه ولا بشرف المصاحبه  
في حفل أو اجتماع ... هذا عمل المولى ... أما عمل المرأة زوجة هذا  
المولى ... وهى في أكثر الأحيان من الجوارى البيض ... فلا شيء إلا  
متعة سيدها ... وهى على كل حال قد وضعت في الحريم ... لا  
شخصية لها ولا مهمة ولا عمل إلا ما يمكن أن تقوم به  
الملوکات .... يضاف إلى ذلك شعورها هي أيضا بذلك الازدراء  
لكل ما يسمى (فلاح) ... ذلك الشعور الذي يحول دون كل حدب  
على هذا الجنس ، الذى تعتبره غريباً عنها ، وضيقاً في عينها ، فهو جنس  
الحاكمين ، حقيراً في عرفها لا يرجى منه ولا ينبغي أن يرفع من شأنه  
أو يغير من أمره شيء ... وعلى هذا النحو ، انشطرت مصر إلى شطرين  
بعيدين وانقسمت إلى طبقتين لا تتم إحداهما إلى الأخرى

يداً ... وبذا السلم الاجتماعي على ذلك الشكل العجيب : طائفة في أعلىه وطائفة في أسفله ، ثم لا شيء بين ذلك غير فراغ ... فقد تحطم وزال في هذا السلم ما بين الأعلى والأسفل من درجات ... وانقضى عهد النظام الإقطاعي في مصر ... وجاءت العصور الحديثة ... فلم يتغير بالطبع هذا الوضع ، فالمالك الغنى أو الفلاح الموسر الذي حل في الأرض محل السيد العثماني ، قد ورثه كذلك في طباعه وقلبه في ميله وعاداته ... فتزوج هذا الفلاح المالك بالجواري البيض ، وجعلهن في الحرير ... وازدرى أحياناً هو أيضاً أبناء جلدته من الفلاحين ... ثم ذهبت « بدعة » تقليد الأتراك بالزواج من الجواري البيض ... ونشأت القومية المصرية ، وظهرت مبادئ جديدة واتجاهات حديثة ، وتعلمت المرأة المصرية في المدارس والجامعات ، وعرفت كيف تتكلم في المجتمعات ، وتكثر من ألفاظ الحرية والمساواة بالرجل ، وحقها في هذا وحقها في ذاك ... ورغبتها في محاكاة أنختها الأوروبية ... ولكنها بقيت حتى الساعة التي أحدثتك فيها وريثة الجواري البيض ... قد دخل النور قليلاً رأسها بفعل التعليم ، ولكن روحها ما يزال في أكثر الأحيان روح الجواري

البيض ، إنها ما زالت بعيدة عن أن تكون « سيدة » بالمعنى الأولي للكلمة ... فالسيدة باعتبارها وظيفة في المجتمع ، يقوم على كاملاها أعباء مواساة الفقير و مداواة المريض من أهل حيها أو ريفها ، و تجميل القبيح من بيتها ، و تعمير الخرب من أحوال يشتتها ... السيدة باعتبارها شخصية قائمة إلى جانب زوجها السيد ، مسؤولة عن أشياء لا يستطيع هو القيام بها ... هذه السيدة التي تعد قوة بناء في المجتمع لم توجد بعد ... ولكن الذي وجد حتى الآن ، نساء يرتدبن أحدث ثياب السهرة مقلدات « السيدات » ... وقد أتفن بعض الشيء الظهور في الحفلات و دور السينما والولائم والرطون ببعض اللغات ...

ولكن ..

وصمت في الحال فقد قطع حديثي صوت غريب دوى في الفضاء الساكن ، ألقى الاضطراب والخوف في نفوسنا ... وكنا قد بلغنا في سيرنا منزلًا كبيراً جميلاً ، لا ينبعث عنه ضوء ولا صوت إلا ذلك الصوت الغريب ... فالتفتنا إلى الخفير خلفنا مرتابعين فهذا من روينا

قائلاً :

— دى سراية الباشا ...

ثم ذكر لنا أنها مغلقة ، ولا أحد فيها غير ناظر العزبة ، يحتل منها الطابق الأرضي ... أما الطابق الأعلى فيسكنه ذلك « اليوم » الذى يحدث هذا الصوت الغريب ... وجعل يصف لنا هذه السراية وما فيها من أثاث ، ويقول بلهجته الريفية فى إعجاب :

— آه لو كنتم تدخلوها وتتفرجوا عليها من جوّه ! ... يا صلاة النبي أحسن ! ... ما ييجى فى ريحها بقى إلا سراية البك عبد الغنى ... !

فسألناه عن هذه السراية الأخيرة ، فقال إنها في الجهة الأخرى من الجسر في عزبة واسعة لهذا البك ، وقال أيضاً إنها مغلقة لأن البك والبك الصغير والست مقيمان في القاهرة .. فما تمالكت نفسى والتقت إلى صاحبى وقلت له :

— أرأيت حرم الباشا وحرم البك ؟ ... تركن عملهن هنا ، عمل « السيدات » وأقمن في القاهرة ليذهبين كل ليلة إلى السينا ، هذا ما عملته نساونا اليوم بعد أن خرجن من قفص « الجواري البيض » ! ... آه يا صاحبى ... إن « السيدة » الجديرة بهذا الاسم هي زوجة .. زميلك المصور ... تلك التى ورثت شخصية سيدات

الأشراف ... ففهمت كيف تكون نافعة مفيدة للإنسانية أينما حللت.  
إنها تريد أن تكث هنا لترفع شأن هذا الفلاح المسكين وهي لا  
ترتبطها به صلة غير صلة البشرية ... سألتني العلة في قذارة هذا  
الفلاح .. فقلت لك وأقول وسأقول دائمًا العلة هي المرأة .. يوم  
تخلص المرأة المصرية من روح « الجواري البيض » وتتقمص روح  
« السيدات » تعال انظر عندي إلى الريف المصري والفللاح  
المصري ...

عدنا إلى المنزل وقد اتصف الليل ... فدخلنا وأوصلني صاحبي  
إلى باب حجرتي وقال :  
— نوما هنينا ...

فتذكرت من فوري العقارب ورنين المصواغات وانتصاف الليل ، موعد انطلاق الأشباح كما تروى دائماً الأساطير والخرافات ، فوقت جاماً على العتبة ، فقال صاحبي :  
— ما يك ؟ ...

— النوم الآن مستحيل ... فالحر والبعوض ...  
ثم جذبته من يده وقلت له :  
— هلم بنا مرة أخرى إلى السطح ...  
— كاتريد ...

وصعدنا ... فارتمينا في الكراسي ، نستريح لحظة مما أصابنا من

ظهور الحمير ... ولم يمض قليل حتى اعتدل المخرج في مقعده والتفت  
إلى قائلا :

— لو انتهزنا الفرصة وعذنا إلى الحديث في السيناريو ...  
فقلت في نفسي :

آه ... أهرب من العفاريت تحت ، ألقى السيناريو فوق ! ...  
ولم يمهلني المخرج ولم يرحمني ... فقد عاجلني بقوله :  
— مارأيك في موقف « حسن » ؟ ...  
فالتفت إليه حائراً منزعجا :

— حسن من ؟ ...

— أبو مهدى ...

— ومن مهدى ؟ ...

— عجبا ! ... بطل القصة ...

— آه : ... لا تواخدنـة ...

— هل ترى إذن موقف غرامـه بأمينـة طبيعـيا ؟ ...

— ومن هـى أمـينة ؟ ...

— عجـبا لـك ، بطـلة السـينـارـيو ...

— آه ، لا تواخـدنـى ...

— إنك تنسى بسرعة مدهشة ... لكن ... لا بأس ...  
ورمقي بنظره تسامح أخجلتني ... فرأيت السلامة في أن أتجنب  
الليلة هذا الحديث ، فهضت أبحث عن شيء يشغلنا عنه ، فوجدت  
سلماً خشبياً مستنداً إلى جدار حجرة فوق السطح كانت تستخدم  
فيما أرى برجاً للحمام ... فصعدت درجات ذلك السلم حتى  
انتهيت إلى سطح هذا البرج ، وهو أعلى المنزل ، بل أعلى مكان في  
القرية ، يشرف الناظر منه على الحقول والجداول والطرق  
والمساكن ... فوققت على هذه القمة ... فأعجبتني الماناظر التي  
تكشفت لي منها ، فناديت زميلي ، فصعد خلفي ، ووقف إلى جانبي  
يتأمل التحيل ، رشيق نحيلة تتمايل تحت النسيم ، وقد كمل نور القمر  
رؤوسها بذلك الغلاف الشفاف ... فما تمالك صاحبى أن صاح :  
— انتظر ! ... كأنها غيد ملاع خارجة من الحرير تتمايل محجبة  
بالحرير ! ...

وجعلنا نتأمل كل شيء في سكون ... وهبط صمت عميق على  
القرية .. فكل شيء فيها قد نام ... وإذا صاحبى يشير بأصبعه إلى  
بعض دور الفلاحين حولنا ويهمس :  
— انتظر ... فوق هذه الأسطح ...

فالتفت حيث أشار وهمست :

— ماذا؟ ...

— ألا ترى ... هناك ...

فحفقت النظر وقلت :

— أخبرني أنت ماذا ترى؟ ...

فقال في نيرة الإعجاب :

— هذه الأطياف الصاعدة إلى السطح متدايرة في السواد ، لا يليو منها غير عيون جميلة براقة ، انظر ، إنها تتمايل بقدودها التحيلة كأنها النخل الشملة من لعب النسيم ... تلك غيد من حسان الريف قد اتخذن من الليل ستاراً وصعدن إلى حيث يلقين عشاقهن المنتظرين تحت الجدران ! ...

فكتمت ضحكتي وقلت له :

— نحن الساعة أبعد ما نكون عن قصة « روميو » وجوليت ، فهو لاء النسوة التعسات إنما ترکن هن أيضا « القیعان » إلى السطح هرباً من الحر والقمل والبعوض ... ولا شيء غير ذلك ... فلم يرق صاحبى هذا الكلام ... فهو لا يريد أن يرى فيما حوله الحقيقة « الواقعه » فقد عاد يقول كالحالم إن أمينة بطلة قصته ينبغي

أن تخرج في الليل كأنها الشیع تطل على مهدی حبیبها من أعلى السطح  
فيراها كأنها الشمس الطالعة من الشرق ، قد سطعت ببهائها فمرض  
القمر غيرة وحسرة وبرت لونه وشحب وجهه ولقد شعت عيناهما  
بوهج لأناء خالت العصافير فلق الصبح فأخذت في التغريد والغناء ،  
وإنها ما تکاد تبصر حبیبها يتسلق الجدار حتى ترتفع قلقاً خشية أن يراها  
أهلها فيريدوا به شرًا ... فتصيح به ... ماذا ينبغي أن تقول له ،  
والتفت إلى صاحبی قائلاً :

— هنا يبدأ الحوار ... ماذا ينبغي أن تقول هذه الفتاة ؟ ...

فأجبت في سخرية خفية :

— تقول ... « كيف ولماذا جئت هنا ، والجدران عالية ، آه ...  
لو رأك أهل هنا لقتلوك ، فيجيبها : « إنه الحب قد أغارني أحنته  
لأرق بها هذه الحيطان ... فعقبات الأحجار لا تستطيع صد  
الحب ... لقد أغارني الحب ذكاء فأعترته عينى .. إني لست  
ملاحا .. ولكنك لو كنت شاطئاً في بحر من البحار النائية لنشرت في  
الحال شراعي وانطلقت أجوب إليك البحار ... فتقول : أخشى أن  
ياغتك أهل هنا فيقتلوك ، فيقول : « وأسفاه ... إن عينيك لأشد  
خطراً على من عشرين » فأسا » من » فوسهم » فتقول له « أتحبني

حقاً؟ ... إنك قائل نعم ... » فيجدها : نعم وأقسم لك بهذا القمر الساحر الذي يطلي ضياؤه بالفضة هام هذه « التخييل » ... فتقول له : « آه .. لا تقسم بالقمر ... هذا القمر المتقلب الذي يتغير في كل شهر ... فإني لأنه أخشى أن يكون حبك مثله لا يثبت على حال ... لا ... لا تقسم ، حسبي سعادة أن أراك وأن سعادتي الليلة لم تبلغ النهاية ... فقد جاءت سريعة مفاجئة ، كأنها البرق الخاطف يذهب لمعانه قبل أن تستطيع حتى أن تصبح : ها هو ذا قد لمع ! ... فالتفت إلى صاحبى غاضباً في غير جد :  
— أتهزأ بي؟ ... ذاك حوار شكسبير ! ...

فقلت باسمها :

— ماذا أصنع لك ما دمت تألى إلا أن ترى الأمور بعين الخيال والقصص ... إنما الحقيقة التي أعرفها هي أنى لم أر قط في هذا الريف غراماً ارتفع إلى هذا المستوى الشعري ، الذى يدخل في إطاره القمر والشمس والنسيم والزهور والندى ... لو أن هذا الغرام وجدَ لوجدت النظافة في الحال ... ولو جد شيء من الذوق ، ولو جد شيء من الجمال ... لا شيء يخلق في المرأة الرغبة في التجمل والشعور بكل ما هو جميل غير الحب النبيل ... كل ما يدرك من أمر الحب هنا ، إنما

(حوار الحكم)

هو حب الحيوان أو حب العبيد : شيء مباشر وضيق زهيد ... يأتى ويذهب فلا يخلف أثراً غير الأثر المادى البيولوجي الذى يخلفه عادة بين طائفة القرود أو الزنوج ... أما ذلك الحب الذى يأتى فيفتح العيون وال NFOS علىألوان من الحسن وضرور من الإحساسات الرفيعة ... ولا يذهب حتى يترك صاحبه وقد تكون تكويناً جديداً ، وسما على نفسه سموا ملحوظاً ! ... ذلك الحب الذى كان دائماً خير مدرسة للمشاعر البشرية العليا ... ذلك الحب الذى كان دائماً النبع الذى انبع منه الفن والجمال ، عماداً للرق الإنساني ... ذلك الحب لا يمكن أن يوجد الآن في هذه البقاع ، لأن وجوده معناه أن الإنسان الأعلى قد وجد ... وهذا مالا نستطيع أن نتعت به بعد هذه المخلوقات المسكينة ...

قد تسألنى ولماذا لم يوجد هنا هذا الحب ؟ ... فأقول لك مرة أخرى ... لأن العلة هي دائماً العلة . إن الحب الرفيع لا يظهر مطلقاً في جو العبودية ... ولا ينبت إلا في أرض الحرية الروحية ، والمرأة المصرية ربيبة الجواري لم تكن تفهم من الحب إلا ما تفهمه الجارية المملوكة ... إن الحب الرفيع زهرة ينبغي أن تساقط بنورها من السماء ... وليس في جو « الحرير » المغلق سماء ...

هنا قاطعني صاحبى صالحًا :

— عجباً ، أوَ لم ينقض عهد الحرير بعد ؟ ... إنِّي أرى المرأة المصرية في المدن قد خرجمت سافرة وتعلمت وبدت كالمتحضرة ...

فقلت له :

— نعم ... حدث هذا الانقلاب ... وقد جاهد مصلح اجتماعى هو « قاسم أمين » طول حياته من أجل هدم قضبان « الحرير » المادى ... وقد نجحت صيحته ... وكسرت المرأة قيودها المادية ، وظهرت في المجتمع على صورة شبه متحضرة .. ففرحت وتملكتها الزهو وظلت أنها بلغت النهاية ... ولكن ... للأسف ! ... اتضاع لعيلى أنها ما زالت ترزح في قيد آخر لم تلتفت إليه ... قد يحتاج إلى صيحة أخرى من قاسم أمين آخر يتم المرحلة ! ... إن المرأة المصرية قد خرجمتحقيقة من سجنها المادى ولكنها ما زالت رهينة سجنها الروحى... إنها في شبه « حرير » معنوى لا تكاد تحسه ، لأن مداركها المعنوية ما زالت قاصرة .. إن الحب الرفيع مجهول لا عند نساء الريف وحدهن ، بل عند نساء المدن المتعلمات أيضاً ... لأن روح الجوارى البيض كاملاً ما زال في هؤلاء وأولئك على السواء ... ولو وجد هذا الحب في الريف والمدن لوجد الفن العظيم في الحال ... إنِّي

باعتبارى روائياً لا أستطيع أن أتصور حواراً رائعاً بين مصرية ورجل تجيه ... لو وجد الاثنان في حديقة مقرمة ماذا يقولان؟ ... من العسير أن تخيل شيئاً جميلاً يقال بين هذين الحسين ... فهى ما زالت على الرغم من حريتها المادية تخس كأن شيئاً سجينأ فيها ... إنها لا تدرى ماذا تقول لحبيها عند اللقاء، فليس في تاريخ عصورها القريبة ما يسعفها ... وليس في ألفاظ لغتها العادية ما يواتيها ساعتها ، وليس في مداركها ومخيلتها ما ين嗔ها ... إن الأوربية تتكلم في الحب وأمامها صورة بياتريس الإلهية حبيبة الشاعر ذاتي ... ولو رادى توافق ملهمه بتراك ... وتمثل ما جرى بينهما من نبيل المحوادث وتتذكر ما تعلمته من جمبل الشعر والأحاديث والمثل العليا التي يوحى بها الحب التقى الظاهر ... إن الفن والشعر والأدب قد علم المرأة الأوربية ماذا تقول وماذا تفعل إذا أحبت ... لأن الفن والأدب كانوا من لزوميات سيدات القصور منذ عهد الإقطاع ... فهن حاميات الشعراء والفنانين ... وهن المتذوقات المتفهمات لنتائج قرائحهم ... ومن غير المرأة ينبغي أن يتذوق محسن الطبيعة والأذهان ! ... ومن غير الجميلة يقدر الجمال ... ثم ورثت نساء الشعب عن سيدات القصور هذا التقليد ، فصرن يقبلن على الفنون

يحملن بها أرواحهن إقباهم على الأصابع يحملن بها أجسامهن ...  
وصارت القادرة منهن تفتح صالونها للفنانين والشعراء ... وارثة بهذا  
عن سيدة القصر حق حماية صانعى الجمال والذوق ... ذلك أن  
السيدة الجديرة بأن تسمى سيدة ، تلك التي يجري في عروقها دم  
الحرية والسيادة ينبغي لها دائماً أن تشعر في نفسها أنها تحمى شيئاً أو  
تدافع عن إنسان ... لذلك جعلت الأوروبية دائماً من عملها الطبيعي  
وواجبها القومي أن تحمى الفقراء والأطفال والمرضى ... ثم أهل  
الفنون إذا استطاعت ، أى تلك الطوائف من الأمة التي تحتاج إلى  
مشاعر المرأة الرقيقة النبيلة ... هذا هو معنى الحرية الروحية عند  
المرأة ... تلك الحرية التي أطلبتها البنات جلدى في مصر والشرق ...  
وتحمل أحياناً الأذى منهن لأنّ أصارحهن في عنت بما هن في حاجة  
إليه ليبلغن هذه الغاية ... فأنا مؤمن كل الإيمان بأن بلادنا كلها  
تقلب انقلاباً عظيماً عجياً لو تمت هذه المرحلة الثانية من مراحل  
نهضة المرأة المصرية والشرقية ... خروجها من الحريم « الروحى »  
ونبذها ما علق بها من آثار الجوارى ... وبلغوها مرتبة « السيدة »  
التي تخلق شيئاً وتحمى شيئاً ...

رفع صاحبى رأسه والتفت إلى قائلًا :  
— هل أسمعت المرأة المصرية آراءك هذه ؟ ...  
فقلت من فورى :

— إننى لا أترك مناسبة دون أن أسمعها آرائى فيها ... فإنى من أشد  
الكتاب عنایة بشعونها ... إذ يبغى أن أقول لك شيئاً : في المصرية  
فضيلة كبيرة : هي أنها قديرة على التطور السريع الصامت ...  
لذلك سمحت لنفسى دائمًا أن أصارحها إلى حد العنف كما ذكرت ،  
حتى أفت نظرها إلى ما فاتها رؤيته أثناء خطوها الواسع ... يخجل إلى  
أن السهولة التى تتطور بها المصرية سببها بسيط ، إنها تحفظ دائمًا  
بطبيعة المصرية القديمة تحت ثياب الجارية العثمانية ... فما علينا إلا أن  
ننبهها إلى خلع هذه الثياب شيئاً فشيئاً لتبدو حقيقتها الأولى المجيدة :  
تلك التى كانت تحسن إدارة البيت والمملكة وتعنى بأمر الفنون ،

وتصنع أنسن الحضارة ... سأتكلم دائمًا هذا الكلام ولن أكف عنه ، وإن تعرضت للمسخط العام ، حتى أرى المرأة المصرية نفخت عنها رداء العبيد والجواري البيض ، لظهور من تحته سليلة نفرتيتى وحشبيسوت ! ...

قال صاحبى :

— ألم يخطر لك ، بدلاً من تنقلك في الفنادق ، أن تتزوج لتخليع  
أنت يديك هذا الرداء ؟ ...

فقلت لصاحبى في شبه صيحة :

— أنا أستطيع أن أخلع رداء أحد ؟ ... آه يا صاحبى ... إنك لا تعرفنى ... لقد وددت حقًا لو أتزوج بمصرية ... ولكن شيئاً واحداً يعنى : هو أنى أشفق عليها من طبيعى المتعة . ما أنا إلا « حالة عصيرة » كما يقول الأطباء ، قد يستعصى أمرها حتى على الأوربية المحنكة التى اعتادت أن تفهم زوجها في هذه الحالة ، وقدرس خلقه وطباعه في صبر وسكون وتهيئ له نوع الحياة الذى تلائمه ... كلا ... إنى على الرغم من خشونتى في القول للمرأة المصرية شديد العطف عليها ... ولست أحب أن أدفعها إلى مثل هذا الامتحان العسير ...

— أخشى أن تكون مبالغًا ...

— إني لا أبالغ ... إن الحمل سيكون ثقيلاً عليها والتبعية جسيمة ... فأنا رجل « مطلق » يعيش في جو « المطلق » ... قد أستطيع أن أدير الأشياء من على في إجماليها ، لا في تفاصيلها ، فمن أراد أن يشاركتي الحياة عليه أن يتحمل هو جميع الأعباء والمسؤوليات ، ولا يترك لي غير مظاهر الشركة ، أو على الأقل مسائلها الكبرى ... ينبغي بالاختصار لزوجتي أن تجعل مني « ملكاً دستورياً يملك ولا يحكم » ! ... على أني في ذلك أيضاً أحاج إلى يد بارعة تخفي سلطانها في قفاز من المholm الناعم ، وإلى سياسة حاذقة لا تشعرني بحقيقة الواقع ... أشعروني دائمًا أنني مطلق الحرية ... وأنني صاحب الأمر والنها ، وأسلبوني بعد ذلك ما شئت من حرية ونفوذ في أسلوب لطيف غير منظور ... الويل كل الويل لمن يدفعه سوء الطالع أو الحمق وقلة التبصر إلى أن يضع في قدمي قيداً أشعر بونجزه ! ... ولكن النجاح حليف من يعرف كيف يربطني ، دون أن أتبه ، بخيط حريرى دقيق طويل ، أتحرك فيه على راحتى ولا أحس له وجوداً ! ... إلى رجل لا أحب أن أكذب على نفسي ، ولكننى أحب أن يكذب على الناس ! ...

فضحلك صاحبى و قال :

— لا أظن بغيتك مما يستحيل العثور عليها ... ولكنك فيما أرى  
لم تتكلف نفسك حتى عناء البحث ...  
— البحث ؟ ... أنا الذى يبحث عمن يضع فى يدى قياداً ...  
لم يخلق بعد العصفور الذى يبحث عن الصياد ؟ ... ومع ذلك ...  
— ومع ذلك ؟ ...

لقطها صاحبى في لفة وحب استطلاع ... فقلت له وأنا أحارو  
الذكر :

— كنت موشكا على الزواج منذ عشر سنوات ... لكن ...  
ثم كررت بفكري راجعاً إلى ذلك العهد وابتسمت ، فقد مرت  
برأسي صورة ما حدث وما ثنى عزمى عن المضى في ذلك الأمر ...  
— كنت ذات عصر راكباً عربة يجرها حصانان ... وإلى جانبي  
أحد المهتمين بشئونى ... فرأينا السائق يهوى بسوطه على أحد  
الجوادين .. فمال من الألم على شريكه كأنه يشكو إليه ، والتى  
رأساً الجوادين كأنهما يتشاران ... فجعلنا تحدث في ذلك  
ونقول : إن مركبة الحياة كذلك لا يهون من أوجاعها غير أن يربط  
إليها شريكان يشدان عجلاتها ... ويشجع أحد هما الآخر كلما سلط

عليه القدر سوطاً من سياطه ... ثم قلنا : من يدرى لعل هذا سر ذلك  
المحظر الذى نراه في بعض المدن على من يستعمل مركبة ذات جواد  
واحد ... ثم مضينا في الاستطراد حتى قلنا : ولماذا لا يسرى المحظر  
على مركبة الحياة ... وعند ذاك اتجه الكلام إلى ... وصارحنى من  
معى بأن مركبة حيائى لا ينبغي بعد اليوم أن أجرها بمفردى ... فإنهما  
قد تحمل فوق ما أطيق ، وأنا رجل غريب الأطوار ، قد أسيء بها سيراً  
غير مألف فأشخبط بها في طرقات غير ممهدة لا أحفل بسوط  
سائق ... بل من يدرى لعلى جمحت مرة فأسقطت سائقى في  
الأحوال ، وجعلت أنطلق منفرداً بمركبة بلا نور ، أركض بها على  
غير هدى حتى أرتطم في جدار ...

واتهى الأمر بصياغ ذلك المهم بشأنى :

— لا بد من زواجك ...

فقلت له هو أيضاً :

— لا .. إنى لست جواداً من هذه الجياد ... إنما أنا حمار وحشى  
من تلك الحمر الوحشية ذات النقوش الطبيعية السوداء البيضاء ...  
ما أجمل منظرها حقاً لو شدت إلى عربات المدن ! ... ولكنها لا تطبق  
أن يمس رؤرسها لجام ! ... إنها خلقت لترح في الغابات وتعيش في

حرية الطبيعة المتوحشة ... معجزة واحدة تستطيع أن تجعل منها  
مخلوقات طيبة هادئة نافعة : غادة فاتنة في يدها سوط من حرير  
تروضها في صير طويل ... وترقص على ظهورها في حلبة « سيرك »  
تعزف فيه الموسيقى بخلو الأنعام ! ... فلألي أن توجد المصرية التي  
تروض حر الوحش في غاباتنا الأفريقية فإن أمل في الزواج قليل ...  
فصاح المهم بشائني :

— يا أخي لا تعقد المسائل ! ... حمار وحشى أو حمار  
« حصاوى » ... أهم كلهم حمير ! ... وتزوجوا وعاشا وخلفوا  
صبيان وبنات في أمان الله أربعة وعشرين قراطا ! ... دا شيء  
مكتوب علينا جميا ... أرجوك تسمع نصيحتى وتسعى جدياً في  
الموضوع ! ...

— في الحالة الحاضرة ... وقتى ضيق ...

فقطاعنى صائحاً :

— اترك لي المسألة ...

ولم يمض شهر حتى وجدت ذلك الشخص الكريم قد خلا بي  
ووضع في يدي صورة فوتوغرافية لفتاة ظريفة وقال لي :

— تعجبك ؟ ...

فتأملت الصورة ملياً ثم قلت :

— من أى وجه ؟ ...

فضاح لي :

— اعمل معروفاً لا داعي للفلسفة ... إن كان شكلها

مناسب ؟ ...

— مناسب ...

— انتهينا ...

ثم مدد يده إلى وقال :

— وصورتك بسرعة ... آخر صورة لك ...

— الصورة الوحيدة الموجودة عندي ... هي صورة جواز

السفر ...

— ما تنفعش ! ... قم بنا نعمل لك صورة « جواز »

فقط ! ...

وسحبني من يدي ... وذهب لي إلى محل « مصور فوتوغرافي »

معروف ... فوضعني ذلك المصور أمام لوحة من قماش تمثل ستارة

سوداء ، وأراد أن يتزرع من يدي العصا ، ليوضع هذه اليد فوق

« درابزين » مزيف قد آتى به ، فأبكيت ذلك عليه ، فرد إلى

عصاى ... ونظر من معى إلى وقفتى فلم ترقه فصاح فى المصور :

— هو واقف على إية ! ...

فقال المصور :

— على سلم ...

فصاح به :

— وإيه مناسبة السلم والذرازين ! ... أجعل وقوفته في جنية  
وخط الورد حواليه ، وارفع الستارة المخزنة من جنبه وانصب بدها  
خيالة ياسمين أو تكعيبة عنب ! بالاختصار مناظر مفرحة ... ثم مال  
على المصور ، فأسر في أذنه كلاما ... فتلهل وجه المصور وقال :

— فهمت الطلب ...

ثم أسرع فأحضر ستائر حمراء ومناظر خضراء وأصص أزهار  
ورياحين وهو يقول :

— إن شاء الله أطلعه يحاكي البدر في سماء ! ...

فأردت أن أظهر عجبي لهذه المعجزة إذ صحت ... فأسكتنى  
وأوقفتى بين المناظر الرائعة والخضرة الزاهرة ... ودخل هو في شيء  
يشبه « البطانية » السوداء يغطى جهاز تصويره ولبث فيه لحظة ثم

خرج يصبح :

— واحد ، اثنين ... ثلاثة ! ... مبروك ! ...  
ففركت موقفى ... وأقبلت على المصور أوصيه :  
— الصور تكون طبيعية ... إياك تعمل « رتوش » ! ...  
فما شعرت إلا والمتولى شائني قد انتزعنى انتزاعا من بين يديه  
ودفعنى بعيداً وأقبل على المصور يقول له :

— إياك تسمع كلامه ! ...  
ثم التفت إلى قائلها :  
— حد في الدنيا يقول للمصوري ما يعملش رتوش ؟ ...  
خصوصاً لحضرتك ! ...

فقلت :

— على كل حال ، لا بد من كوني أطلع على « البروفة » قبل كل شيء ! ...

فقال المصور :

— إن تجرب الصورة يمكن الاطلاع عليها في صباح اليوم التالي ..  
فتقادرناه على أن نعود إليه في الغد .... ومضى النهار ... وجاء  
الغد ... فانسللت بمفردي إلى حانوت المصور ... أطلع خفية على  
تجارب الصورة ... فعرضها على ... فتأملت وجهى فيها ...

فلاحظت أن شاريًّا غير متساوين في الطول ... وأن شاربًا أقصر من شارب ... فتباحثنا في علاج ذلك ... وقلت له إن « الرتوش » الوحيدة التي آذن بها هي أن يمد ريشته إلى الشارب القصير فيعطيه حتى يساوى أحاه ... وانصرفت ... واتصف النهار .. وقابلت بعد ذلك المهم بشائني ... فقصصت عليه ما حدث من أمر الشارب ... فما زاعني إلا قوله إنه مر هو الآخر بحانوت المصور عقب انصراف . فلما علم بمسألة الشوارب ، أمر المصور أن يزيلها كلها و كفى الله المؤمنين شر القتال ... فما إن سمعت منه ذلك حتى صحت في وجهه :

— يزيلها كلها ! ...

— إيه المانع ؟ ...

— أنا بشوارب ، تعملوني من غير شوارب هذا العمل اسمه تزوير .

— يعني لا سمح الله قمنا زورنا في كمبيالة ! ...

— هو التزوير لا بد يكون في كمبيالات ! ...

— كان غرض حضرتك إن أهل العروسة يقولوا مقدمين لنا عريس « بشب ودقن » ؟! ...

— نقوم نلجمًا للغش ١٩

— وأنت فاهم إن صورة العروسة خالية من الغش؟ ..

— شيء عجيب أ ...

— مؤكد ... شيء مفهوم مقدما ... وفي المستقبل يتضح لك إن  
ما عملناه أقل مما عملوه براحت ... اطمئن ! ...

فقلت من فوري :

— الحمد لله اطمأنيت ... إذا كان مجرد « الشكل » وضعناه على  
هذا الأساس ، يبقى « الموضوع » ...

فقطاعني :

— لا ... « الموضوع » مضمون أربعة وعشرين قيراط ، ثروتها  
معروفة وتحرياتنا صحيحة ... وأنت الثالث المالية واضحة ...

— دا كل قصدكم من « الموضوع »؟ ...  
طبعاً ... فيه شيء غيره؟ ...

فلم أطق صبراً ، فقمت دون أن أجشم نفسى مشقة الجواب ...  
وذهبت ... وقد ذهبت عنى فكرة الزواج إلى اليوم .. ولم يعد  
شيئها يظهر إلا مقترباً بذكرى هذا الحوار بنصه وألفاظه كما سمعتها،  
فكانت ذكراه تقصيني من فوري عن المضى في التفكير ... فهذه

الشركة النبيلة بين روحين تعاهدا على السير جنبا إلى جنب في طريق الحياة الشاقة الطويلة ، ما زالت تقام في أغلب الأحيان على هذا النحو المخجل ... وإذا صلحت هذه الطريقة لكثير من الناس ، فهل تصلح لشخص مثلى قد شأثر حياته الفكرية وإنتاجه الذهنى إلى حد كبير بشخصية الشريك ؟ ... لذلك آثرت السلامة ... وأحجمت عن المغامرة ، خشية الوقوع في غلطة تفسد على الحياة كلها ...

ورجعت إلى وحدتى ... تلك الوحيدة الباردة التى تحيط بي من كل جانب ... فما أنا في الحقيقة دائمًا سوى كوخ مقفر وسط صحراء من الجليد ، وضعطت داخله يد المصادفة إناء يغلى ويتصاعد منه بخار ، هو تلك الأفكار ، التى تخرج من نافذتى إلى حيث تصل أحيانا إلى جموع الناس ... فإذا دخلت امرأة هذا الكوخ فمن يضمن لي ما سوف تلقىه في هذا الإناء وما يتتصاعد من جوفه بعد ذلك ! ...

\* \* \*

وهكذا قضيت حياتي متقللا ، تائها ليس لي مكان معروف ... ولا عنوان دائم ... فما تركت فندقا لم أنزله ولا نزلا لم أهبطه حتى ضجرت ذات يوم وتبرمت بهذه الحال ، واستنكت أن أعيش دائمًا

مكذا كما تعيش الفكر قاهائمة والروح الخائرة ... فأردت أن أجرب  
المحية المستقرة في مسكن ثابت اخترته في بقعة جميلة من بقاع  
القاهرة ... يشرف على النيل ، وترى من نوافذه القلعة والأهرام  
وعنيت بأثائه ، وأعددت فيه مكتباً أنيقاً وخزائن للكتب ...  
واقتنيت سيارة ... وأقمت بمفردي وحولي خادم وطاه وسائق ...  
فماذا حدث؟ ... لم أتحمل الحياة فيه عاماً ... فقد كاد الخدم  
الثلاثة يذهبون البقية الباقية من عقل ... فالخادم النوبى جعل يكسر  
«أسطواناتي» الشمينة ... وتحريت أمره فعلمت أنه يتربص بي حتى  
أخرج في الصباح ، فيدير «الجراموفون» ويضع ما يقع في يده من  
أعمال «بيتهوفن» و«موزار» ... ولا يخلو له تنظيف  
«الباركيه» وطلاؤه إلا على هذه الأنعام ...

أما الطاهى فقد كان ييدى الابتكار في ألوانه أول الأمر ... ثم  
قصر وترانحى حتى صار الطعام ضرباً من الروتين لا طعم له ..  
فكلت أحياناً أترك المنزل بما أعدل فى فيه وأذهب إلى مطاعم المدينة ...  
ولقد كان للخدم دائمًا طعام غير طعامى ... هو في أكثر الأحيان أذى  
وأمتع .. ولطالما أمرت الطاهى أن يحضر لي مما في قدورهم ويحمل كل  
هذه الألوان التي تسقها تسيقاً ظاهراً دون أن يضع فيها روحه

وليس هذا كل شيء ... فقد علمت أن الطاهي يعد على حسابي  
قدراً كبيراً من الطعام يقدمه بالأجر إلى بوابي الجيران ، وأن الخادم  
يدعو جميع زملائه النوبين كل عصر عقب انصرافه إلى تناول  
الشاي ... ولم يدهشني ذلك فإن نفقاتي بمفردي كانت دون أن  
أدرى نفقات أسرة مكونة من عشرة أعضاء وما نبهني إلى ذلك إلا  
ضيف عابر ... على أن كل هذا لم يغضبني كثيراً ... إنما الذي أثارني  
حقاً مسمار صغير وجدته يوماً في لون من ألوان الطعام ، كدت  
أزدرده ... هنالك لم أطق صبراً ... وعلمت أن الخدم بلا رقابة هم  
خطر من الأخطار العامة ... وما ملكت نفسى عن الصياح فيهم  
يوماً : « والله لا تزوج لكم وأمرى إلى الله ! ... » .

أما السائق فلا يريد أن يصفعى إلى رجائي كلما طلبت إليه إلا  
يسرع ... فأنا أبغض السرعة ... إنها تمنعني من التفكير . ولطالما  
أكددت له أنني لست متعجلاً شيئاً ... ولا شيء في الوجود  
يستعجلنى ... فأنا عدو الزمن والوقت ، ولم أحمل ساعة قط ...  
فالوقت عندي ليس من ذهب بل من تراب ك أجسامنا ... ولكنه  
ينطلق بي رغم ذلك ، كما أنها يريد أن يطرحني في أسرع وقت ،  
ليخلص مني وينصرف إلى شأنه ... فكنت أتركه أحياناً يقف

منتظراً في جانب الطريق ... وأمير مفكراً جرأ حيث أشاء ... ثم  
أدرك أخيراً أن لا أحب السهر وأن شديد الكسل وأن أكتفى بعبارة  
أقواله الله كل عصر ... « اطلع جهة فيها هواء نقى » « فين ؟ ... »  
« أى جهة تختارها » فيمشي في حيث يريد هو ، دون أن  
اعتراض ... ويقف في أحياناً حيث يشاء ويقدر أن المناظر جميلة  
والأهواء منعش ، فلا أتكلم .. فإن فكري منصرف دائمأ عنه ، مادام  
لا يسرع في ولا يقول لي : « تفضل » إلا أن يرى أن الأواني قد آن  
للحركة فيقودني إلى حيث أتناول الشاي أو العشاء في الأماكن  
المعتادة ... فإذا أمرته في المساء أن يذهب في إلى السينما ... فقد  
عرف ألا يسألني عنها ... بل يمضي في طائفأ على جميع الدور ...  
فيقف أمام كل باب من أبوابها لحظة ، فإذا نزلت فقد انتهت مهمته  
وإذا لم أنزل فإنه يتحرك إلى غيرها ... وإذا مر بجميعها فلم أغادر  
السيارة فإنه يعود في من تلقاء نفسه إلى المنزل ويقول لي :  
« تفضل » فأنزل في صمت ... وقد شعر بقدر هذه السلطة  
الواسعة في يده فاستغلها آخر الأمر استغلال الطاغية لحرية  
الشعب ... فكان إذا أراد أن يفرغ من عمله مبكراً ويخلس إلى شأن  
من شئونه ، طاف بتلك الأماكن طوافاً سريعاً لا يكفي لإيقاظي من

تأملات أو إخراجى من ترددى ثم ردى إلى منزلى ولما تدق التاسعة  
فأيلاً « تفضل » فأنزل دون أن أتبه لما حدث ... وفطنت ذات ليلة  
إلى إرادته ... وكانت بي رغبة في السهر ... فما تمالكت أن ثرت  
لحريتى المسلوبة وصحت :

— « أنت غرضك تنومنى المغرب ! ... قسما بالله العظيم ما أنا  
نازل » ...

\* \* \*

هكذا كان شأنى في المسكن الخاص بين أولئك الخدم ... وقد  
لبثت على هذه الحال زمناً ... اختمرت فيه داخل نفسى جرائم  
الثورة الكبيرى على هذا النظام فبيت النية ذات ليلة على خلع نير هؤلاء  
الذين يسمون أنفسهم خدمائى ... فلما كان الصباح أعددت  
حقائى ... واستدعيت الباب وطلبت إليه أن يبحث عن محل محل  
في هذا المسكن بأثنائه وريشه ... فأنى إلى برج إنجليزى وزوجته  
فتركت في عهدهما كل شيء حتى كتبى ... وغادرت ما في البيت  
من أشياء خصوصية ومن مؤونة حتى زجاجات المياه المعدنية وعلب  
الجبن والزبد والمربدة واللبن والشاي والقطائر وطردت خدمى ...  
واستغنيت عن سيارى ... وانطلقت بمفردى حراً من جديد ...

أنتقل في الفنادق وأطوف بالشوارع ، وأقفز إلى عربات الترام وسيارات الأتوبيس ، وأخالط الناس ، وأمترج بالجماهير ... فأشعرت كأن الدم يعود حاراً إلى عروق وأن قدمي قد فرحتا بلمس الأرض من جديد ، وأن فكري قد عاد إلى انتلاقه ونشاطه مع السير الحر بالأقدام في كل مكان ، ولاحظتى الناس في الطرقات قد أخذت ذهني الذي حبس طويلاً خلف الزجاج ... وجعلت أقف على باطن الدرة وهو يشوى كيزانه على عربته الصغيرة فأحادشه وأباسطه ، لا يتعجلنى سائق ولا تنتظرنى سيارة ، وأصفعى إلى حدشه الطويل في ذلك الليل مع كناس الجهة ... فأشتراك معهما في الحديث والسرور ... ورأيت الكناس يسامر البائع طمعاً في كوز ... والبائع لا ي عنه لا تخطر له العزومة على بال ، « فإن الشغل شغل » في عرف التجار ... فشررت أنا كوزين أعطيت الكناس واحداً واستبقيت لنفسى الآخر ... فدعالي الكناس الدعوات الصادقات ... وجعل يأكل ويقص على مما عنده من أحاديث العامة البريئة اللذيدة ... عرض هذا الشريط كله في رأسي عندما سألنى المخرج ذلك السؤال ... ولم أجده بشيء غير تلك الاشبامة التي أثارتها هذه الذكريات ...

وأدركتنا تباشير الصباح فسكت عن الكلام المباح ... وانقضت حاجتي إلى إمساك صاحبى ... فهو حر الساعة يذهب حيث شاء ويصنع ما يشاء ... وأذن الفجر في زاوية القرية ، وأبصرنا الفلاحين يهبون ناهضين فوق الأسطح ، ويخرجون من الدور يسوقون الماشية إلى الغيطان ... وسمعنا صوت المصور يصيح بنا من أسفل المنزل يدعونا إلى مشاهدة تصوير الشمس الطالعة ... ووجدنا زوجته النشيطة قد قامت تأمر وتهنى الخدم ، وتبادر على الحليب وإعداد الفطور ...

وما كدنا نفرغ من تناول القهوة واللبن حتى نهضنا إلى العمل ... وتذكرت الجحش فأوفدت في الحال من يطلبه في دار العدة ... فجاءوا به يقولون إنهم قد عرضوا عليه كل أثاثة والدة وجبل في القرية ، فما قبيل أن يدنو من ثديها ، وأصر على هذا الصوم الصرف

وأكدوا لنا أنه سيموت لا محالة فصاح المخرج :

— أعدوا الكاميرا حالاً ولنلتقط « الفيلسوف » صورة قبل أن تحضره الوفاة ...

وأجلسوني في الجرن خلف كوم القمح ودفعوا « الجحش » المزيل إلى جواري ... فوقف المسكين كما أرادوا له أن يقف ، دون أن يتململ أو يتحرك ، ورأى أني قد بسطت كفى مفتوحتين في حجري فقدم ووضع رأسه بين هاتين الكفين ، فصاح المخرج فرحاً :

— هذا موقف رائع ... إن « الفيلسوف » يفكر مضطراً وأضعاً رأسه في كفيه ...  
فقط ادعوه متحجاً :  
— إنهم كفائي أنا ...

فقال المصور وهو يتقطط المنظر :  
— لا فرق ، أعني ... لا بأس ... ولا ضرر ...  
لا فرق ؟ .. لا ... بل إن هناك فرقاً ... إن هذا « الفيلسوف » أجدره بهذا الاسم مني لو أني كنت حقاً فليسوفاً ... فهو لا يبدو عليه أنه معنى بما يصنع به ... إن منظر الكاميرا لم يثير استطلاعه ولا اهتمامه

كما فعلت المرأة ، فالمراة تجعله يعرف نفسه بنفسه ...  
وهو كل ما يسعى إليه ، وهو غرض الفلاسفة في كل زمان  
ومكان ... أما الكاميرا فهي الصورة التي يأخذها الناس عنه ...  
وماذا يهم الفيلسوف الحق أن يعلم رأى الناس فيه ! ...  
وفرغوا من أمر تصويرنا ... وسلمنا « الفيلسوف » لأحد  
ال فلاحين فأعاده إلى حيث ينتظر في سكون قضاءه المحتوم وسرنا طول  
يومنا ، نضرب في الحقول والغيطان ... حتى كادت تخلص  
مفاصل ... أما أصحابي فلم يجد عليهم تعب ولا كلام إنما هم جن  
وعفاريت قد سلطها الزمان على هذه القرية وعلى حيواناتها  
وعلى ... فما من ثور أو جمل إلا صوروه ... وما من محارث أو  
نورج إلا التقظوه ... وما من شيخ غريب السحنة أو يافع قوى البنية  
أو فتاة غضة بضة إلا أوقفوها وصوروها وحرروها وأتعبوها ... ثم  
نقدوا كل هؤلاء قروشاً جديدة لامعة أتوا بها خصيصاً لهذه الغاية ...  
حتى اجتمع حولنا شيوخ القرية وفتياتها وأطفالها وثيرانها وخرافها  
وابلها ودجاجها ... كل يصبح قائلاً : ( صورونا ) ( والنبي  
تصورونا ! ... ) ( هات فرش يا خواجه وصور العيال ! ... ) .

وتركتهم آخر الأمر يفعلون ما يريدون ... وجلست القرفصاء  
على قارعة الطريق الزراعية ... أنتظر ساعة الفرج ... وأقول في  
نفسى :

— آه ... لو طلت الأتوموبيل ... ووضعت رجلى فيه ...

و جاء العصر أخيراً ... فنيهت صاحبى إلى ساعة عودتى ...  
 و ذكرته بالموعد الذى يقتضى وجودى في القاهرة ذلك المساء ...  
 فأمر في الحال الخدم فأعدوا السيارة ... وأسرعت إلى حقيبة  
 الصغيرة فدفعتها إلى من حملها ... وودعت الجميع وقلت على سبيل  
 المحاجلة إن عائد إليهم في أقرب فرصة ... تسぬح ، وأوصى المخرج  
 مساعدته أن يقودنى إلى فندق ... وأنخبرنى أنه سيحضر القاهرة هو  
 الآخر بعد يومين أو ثلاثة ، وسيزورنى وأوصانى أن أضع همى الآن  
 كله في مسألة الحوار ... ورجا أن أحسن الآن شيئاً وقد رأيت هذه  
 البقعة من الريف والواقع التى ستجرى فيها القصة ... وأكيد القول  
 إن أنا الآن وحدى الذى يحول دون البدء في عملية الإخراج ...  
 فكل شيء جاهز : فالسيناريو موضوع ، والواقع معروفة ...  
 والوجوه موجودة والممثلون حاضرون ، وألوف الأشرطة الخام قد  
 أرسلتها الشركة وهى تحت أمر المخرج في مخازن كودالش ... كل شيء

قد تم إلا المخوار ... فطمأنته في كلمتين ... وصافحتي مصافحة  
شديدة وتركني أصعد إلى السيارة ، وانطلقت فتافت  
الصداء ...

\* \* \*

بلغت الفندق في أول المساء وقد أنهكتني التعب وأجهضني سهر تلك  
الليلة الملعونة ... فصعدت من فوري إلى حجرتي فخلعت ملابسي  
المغفرة بالتراب الآهله بالبراغيث ، ودخلت الحمام ... ولبست في  
الماء الدافع ساعة ثم خرجمت منه إلى فراشي ، فنمت نوماً عميقاً لم  
أتبه منه إلا في صباح اليوم التالي ...

ومضت حياتي بعد ذلك على وتيرتها المعتادة ... فنسيت ما كان  
من أمر هذه القصة وما يكون ... وتناولتني المشاغل المختلفة ...  
ومرت الأيام فما راعني إلا صاحبى المخرج يستأذن على عصر ذات  
يوم ... فلما ضممنا المجلس ... بادرني قائلاً في صيحة فرح :  
— لقد وجدنا « أمينة » رائعة ! ...

فقططيت جيبي :

— أمينة ؟ ...

— بطلة القصة ...

.

ـ آه ... !

ـ انظر ...

وأخرج من جيبي صورة فوتوغرافية لفتاة ريفية باهرة الجمال  
حقاً ، فتأملتها مليأً وقلت له :  
ـ أين عثرت عليها ؟ ...

ـ لا أخفي عنك الحقيقة ... لست أنا الذي عثر عليها ... لقد  
بحثنا عبئنا في القرية التي فيها والقرى المجاورة عن وجه صالح فالتجأنا  
آخر الأمر إلى شيخ العرب ( ... ) المعهود المعروف لشركات أوروبا  
وأمريكا ، وهو يقيم على مقربة من الأهرام ... وقد اعتقد توريد  
الوجوه والخيول والإبل ، وأفراد الكمبارس لجميع الأفلام التي  
تصور مصر والشرق والبدو والصحراء ... ولقد جئتكم اليوم  
بالذات ... أدعوك إلى خيمة الشيخ غداً حيث يعرض علينا فرسان  
البدو العاباً ... ويقدم إلينا كثيراً من الفتيان والفتيات لنتختار من بينهم  
بقية الأشخاص المطلوبة ... ينبغي إذن أن تكون موجوداً معنا لهذا  
الغرض من الصباح الباكر ..

فتمثل لي شيخ الجهد الذي أضناني يوم ذهبت معهم إلى الريف ،  
فصحت :

— هذا مستحيل ...

وأبديت أعداداً شتى وتدبرت بمحاجج كثيرة ... فما وسع الرجل  
إلا أن أطرق أسفاؤه ثم قال :

— لا أقل من أن تحضر إذن وليمة العشاء ...

— أي عشاء؟ ...

فأخيرني أن التولى الأموال المالية والإدارية لهذه الشركة قد أعد  
خيمة بجوار الأهرام ... ودعا إلى العشاء مساء الغد بعض أفراد  
الحاليات الأوربية المتصلين بشئون الفن ... فقلت له :

— ولا هذه أيضاً ... فأنا لست رجل مجمعات ولا فائدة ترجي  
لكم مني ذلك مساء ... فدعوني وشأنى ... فأصر ... وقال إنها  
نزهة لن تستغرق أكثر من ساعتين ... وإنه سيعث إلى السيارة  
تحملي من الفندق قبل الثامنة ... ثم نهض مستأذناً في الانصراف  
 قائلاً :

— إلى الغد ...

وذهب فسرني منه أنه لم يذكر شيئاً عن الحوار.. فقلت في نفسي  
إن تلطقه لي ينبغي أن يقابل مني بهاته، ووطنت العزم على أن أحصص  
عصر اليوم التالي لدراسة قصته.. وجاء الغد.. فابتليت بما صرفني

كالمعتاد عن هذا الأمر ، إلى أن دخل المساء ، فمكشت في حجرتى وخلوت إلى نفسي وقد فرغت من ارتداء ثيابي ... ورأيت الفرصة سانحة فأخذت أوراق السيناريو ... وتحاملت على نفسي ، وجعلت أطالع والحر يسيل عرق من جبيني ... والمعانى إذا كانت هناك معان ، تذوب قبيل أن تبلغ ذهنى ... فما أنقذنى مما أنا فيه غير التليفون ينبئنى أن السيارة بباب الفندق فى انتظارى ... فأعدت السيناريو إلى مكانه ، ونزلت توا ، فركبت وانطلقت ... إلى أن وقفت بـ السيارة أمام خيمة قد ضربت فى صحراء الأهرام ... فهبطت واتجهت إليها ، فرأيتها تعج بالدعونى والمدعوات ، وقد تبين لي أنى أعرف أكثرهم من قبل ... وكانوا قد نصبوا المائدة خارج المضرب ... ووضعوا المقاعد الطويلة على الرمال ... فاضطجع عليها من أراد الاضطجاع ، ودنا من المائدة من رغب فى الطعام والشراب وعلا المرح والضحك وطابت الأحاديث وحلل السمر . وجعل الخرج يعلن فى كل مناسبة أنى واضح الحوار ، كأنما يريد أن يضعنى موضع الخرج ... أو يستغى مأرباً لمأتيبه ... على أى الحالين فقد ألب الكثير من الحاضرين على وجعلهم يقولون فى شيء من الرضا والاغتباط والتأيد :

— لقد جذبتك الآن السينا ! ...

فلم أدر بماذا أجيب ؟ ... ففهمت بكلام غير مسموع ثم انسلت من بين الجميع وانظرحت فوق مقعد طويل أتأمل الصحراء الممتدة أمامي كأنها البحر ، وأرى ضوء القمر يلاعب رماها المتموجة فيخيل إلى أنها الأمواج ... وأغمضت عيني لإخداع نفسي فأتصور أنني مستلق على مقعدي فوق ظهر الباحرة إلى أوروبا الجميلة ... وشعرت بصوت شخص إلى جواري على مقعد طويل الحال ... فالتفت ... فإذا سيدة من المدعوات تريد أن تحدثني ... ولم تضع وقتاً فقالت :

— إنك تحب الوحدة ..

فقلت دون أن أحرك وكأنني أخاطب نفسي :

— إنها كتبت على ...

— إنني أراك تهرب من الجميع ...

— قبل أن يهربوا مني ...

ولزمت الصمت ، فلم تدر كيف تمضي في الحديث فنظرت إلى السماء وقالت :

— إن القمر جميل ...

— هذا صحيح ...

و لم أقل أكثر من ذلك فسكت السيدة قليلا ثم قالت :

— لقد قرأت أحد كتبك ، فألفيته فياضاً بروج الدعاية والفكاهة  
والحديث الطلى ... فتصورتك كذلك في الحياة والحقيقة ...

— آسف أني خييت ظنك ...

— كلا ... لم يخوب ظني ... إنما أنت كالقمر نضيء عن بعد ...  
فبادرت أمي عبارتها :

— فإذا دنوت منه وجدته جسمًا معتدا ...  
فأسرعت تقول في صوت المعتذر :

— عفواً .. لم أرد الذهاب في التشبيه إلى هذا المد ...

— ينبغي ذلك حتى يكون للمقارنة صدقها وبراعتها وتلك مع  
ذلك هي الحقيقة في واقع الأمر ...

— إنك تغلو في الحكم على نفسك ..

— لا ...

— إني أراك الآن مثلا قد بدأت تخرج حديثاً شيئاً ...

— لأنك عرفت كيف توخررين موضعًا من الموضع التي يعنينى  
الكلام فيها ... إني مثل الشعبان الكسول في أيام الشتاء يظل متلماً  
(حار الحكيم)

حول نفسه وقد برد دمه وتجمد ... فلا توقفه إلا وحزة تخرج من  
فمه السم ... هنالك مواضع إذا وخزني فيها وانحر لا بد أن أفرز  
كلاما ... ثم أعود بعدها إلى صمتى ووحدتى والتفاسق حول  
نفسى ...

— وما هو هذا الموضوع الذى وخزتك فيه الآن ؟ ...

— نفسى ... أتريددين أن أبرز لك صورة من نفسى كما  
أراها ؟ ... إنى بناء قائم على ماء جار ... وصرح مشيد فوق  
رمال ... لا شيء عندى قابل للبقاء أو صالح للاستمرار ... إنى لا  
أقدس شيئا ولا أحترم أحداً ولا أنظر بعين الجد إلا إلى أمر واحد :  
الفكر ... هذا النور اللامع في قمة هرم ذى أركان أربعة : الجمال  
والخير والحق والحرية ... هذا الهرم هو وحدة الشيء الثابت في  
وجودى ... إنى كما ترين لست رجل مجتمع ... فأننا لست بارع  
المحدث ولا حاضر الذهن ، ولا ظريف المجلس ، ولا أصلح للكلام  
في الناس ، إذا حضرت ولهمة فلا ينبغي أن يتظطر مني الحاضرون أكثر  
ما يتظطرون من طيف يصفعي ويلاحظ إذا شاء وقتها يشاء دون أن  
تسلط عليه أنوار تكشف عن وجوده ... لقد اختلف في أمري من  
قديم كل من عرفنى ، وما زالوا مختلفون ... فأننا عند البعض بسيط

ساذج ... وعند الآخرين ماهر ماكر ... قال لي ذات مرة أحد الملاحظين لأمرى : عجبًا لك .. إنك تجهل الأشياء التي لا ينبغي أن يجهلها أحد ، وترى الأشياء التي لا يعرفها أحدا ! ... « وقالت لي صاحبة نزل أقمت أياماً : « اسمح لي أن أستوضحك أمرًا أحاول عبئاً أن أستقر على رأى فيك ، إنه ليس برأيك أحياناً إنك لا تعرف ما تريده ... بل ليس برأيك ، وأرجو أن تغفر لي هذا التعبير ، إنك قليل الفطنة ، بسيط التفكير ، ولكنك أحياناً أخرى تبدو فوق مستوى من رأيناهم جميعاً هاهنا إدراكاً وتيقظاً وتفكيرًا ، أنت ولا شك لغز من الألغاز ! ... » في كل مكان أسمع من يقول عنى ذلك ... من أجل هذا فقدت حياتي ذلك الوضوح الذي تقام عليه الحياة الثابتة ... ولقد تأثرت بهذا الغموض في تكوين شخصيتي ، فجعلت أطيل البحث في ذلك أنا أيضاً ... فجئت إلى التأمل الطويل منذ الصغر .. وتقدمت في الحياة ... فكنت في كل طور من أطوارها مستوثقة من أن الطبيعة قد ترددت هي الأخرى في أمر تسليحي بنيات واضحة فاطعة ... لقد كان شائني دائمًا شأن « جحش » عثنا عليه ثم أطلقنا عليه اسم « الفيلسوف » خرج إلى الحياة منذ يومين فانصرف عن « زجاجة اللبن » إلى مرآة المزائن يتأمل نفسه ! ...

أنا كذلك انصرفت منذ عهود الصبا عن مباحج الحياة التي تغري  
الشبان والفتیان إلى تلك المرأة التي أرى فيها نفسي ... على أنه تأمل .  
هو أبعد ما يكون عن تأمل « فرسيس » لنفسه في مياه الغدران ...  
لم يكن تأمل الزهو والافتتان ... بل تأمل الباحث الحيران ... إني  
من أشد الناس تنقيباً في أنحاء نفسي ... لأنني أعتقد أن الطبيعة لم تسخ  
على ... فلم تتحملى لمعاناً ولا بريقاً ... إني جسم معتم أضيء كما  
تقولين بما ينعكس على أديم نفسي من أفكار ... ولا شيء غير  
ذلك .. أما في الحقيقة فأننا أرض قحاء جرداء كلها صخور  
وأحجار ، لا يمكن أن يأنس إليها آدميون ... هل سمعت بأحد يعيش  
في المجتمع بلا أصدقاء ... أنا أعيش منفرداً بلا أصدقاء لا أرى أحداً  
إلا لاماً ، للتحدث قليلاً في شئون الأدب أو الفكر أو الفن ... أنا من  
أهل مهنتي ... تقضي الضرورة أن القاهم ... أما أكثر أيامى  
فأنا بعيد عن المجتمع ، لا أسأل عن أحد ولا يسأل أحد عنى ....  
لأنني لا أملك صفة من تلك الصفات التي تحذب الناس إلى أو تغريهم  
بصحبتي ... فإذا أنفقت الوقت بحثاً وتنقيباً في أرجاء نفسي  
الموحشة المقفرة فإنما يدفعني إلى ذلك الأمل في أن أستكشف في بعض  
شعابها معدناً نقيساً له شيء من البريق ...

وسكت ... ولم تجرؤ السيدة على الكلام ... فقد بدا عليها بعض التأثر ... وأرادت أن تقول شيئاً ... وإذا أحد المدعويين يقبل عليها فيشاغلها بالحديث ... وأطبقت أنا عيني واستسلمت لتخيلاتي ... وتعاون الليل الجميل مع النسيم اللطيف فحملنا النوم إلى جفونى فما شعرت بشيء حولي ... إلا وقع غطاء خفيف من الصوف قد ألقته على جسمى يد رفيقة ... ثم همسات تصل إلى وعى بين ساعة وأخرى كلما خفت إغفاؤنى لسبب من الأسباب ... وكان يخلي إلى أحياناً أنى أسمع بعض الحاضرين يقول :

— أهُو نائم ؟ ...

فيقول صوت عذب لإحدى السيدات :

— كنت أريد أن ألقى عليه سؤالاً ...

فيجيبها صوت آخر :

— لا توقظيه ... إن نومه عميق ...

فتقول :

— عجباً له ... كنا نحب أن يتحدث إلينا ... ولكنه قضى

السهرة ... غير ساهر ...

فأجابها صوت أغرقه :

(حوار الحكيم)

— إنه كذلك في أكثر المجتمعات التي شاهدته فيها : حاضر  
وغائب ... ومعنا وليس معنا ...  
ثم انصرفوا إلى شأنهم وضحكهم ومرحهم ، إلى أن ذهب أكثر  
الليل وحانة ساعة الأوبة ... ووجدوا ألا مناص من إيقاظي ...  
فأيقظوني ، وأعدوا مكانى من السيارة ، فودعتهم وأنما نصف  
يقظان ...

زارني صاحبي المخرج في اليوم التالي وقال لي في نبرة يخالطها شيء من السخرية الخفيفة :

— أرجو أن تكون قد ثمنت نوما هنئاً في سهرة البارحة ... فقلت له :

— لعل ذلك لم يضايق ضيوفك ...

— مطلقاً ... لو حدث ذلك من غيرك لكان له معنى آخر أما أنت فستستطيع أن تفعل ما تشاء ...

— ماذا تقصد؟ ...

— أقصد أن للفنان حرية لا يتمتع بها الآخرون ، لقد كان المصور الشهير « بيكاسو » يحضر بعض الحفلات الساهرة برداء العمل الملطخ بالأصباغ في حين أن الآخرين ما كان يباح لهم الحضور بغرض « الفراك » ...

— شكرًا على هذه الحجج الكريمة والأعذار الجميلة التي تتحلها

لي ...

— بل هو الواقع ... لم يكن لي عليك إلا مأخذ واحد ! ...

— واحد فقط ؟ ...

— نعم ... لقد أثرت عن عمد موضوع الحوار ... و كنت  
أحسبك تتكلم قليلا في الحاضرين ...

فقط اطعنه :

— أنا أتكلم في الحاضرين ؟! ... من قال لك إن من طبيعتي أن  
أتكلم في حاضرين أو غائبين ...  
قال وهو ينظر إلى ملياً :

— كنت أجهل طبيعتك ... أما الآن فقد فهمت ... ؟ إنك لا  
تتكلم في الناس ... ولكنك تصنع الحوار الذي ينبغي أن يتكلم به  
أشخاص قصتك ...

فنظر إلى نظرات القلق وقال :

— أولاً تستطيع ذلك ؟ ...

— لا أستطيع ...

فبدأ عليه أنه لم يفهم عنى ... ولبث ينظر إلى نظرات الاستفهام

ويتظر إياها ... فقلت له :

— لقد تبين لي شيء كنت أجهله قبل أن أراك : إن الكاتب الحق لا يمكن أن يلذ له العمل للسينما ، ذلك أن السينما تخضع كل شيء لإرادة المخرج ... فمخرج السينما هو المنسق لكل شيء ، وهو الخلاق الذي يطبع العمل كله بطابعه ... فما صانع السيناريو وما واضح الموار وـ ما مهندس المناظر والأصوات وما المصورون وما الممثلون ... إلخ إلخ إلا عناصر متفرقة وأجزاء أشتات ، المخرج جامعها وموحدتها ووجهها إلى حيث يصيغها في القالب الذي يريد ... مثله مثل الكاتب في ميدانه ... فالكاتب الحقيقي هو أيضاً ذلك الذي يخضع كل شيء لمشيئته ، هو الذي يجمع الصور والمشاهدات واللاحظات والتجاريب الشخصية وحوادث المجتمع وأخبار التاريخ وأساطير الأقدمين ، ويستخلص من كل هذا أو من بعضه عناصر وأجزاء يؤلف من بينها عملاً فنياً واحداً قائماً بذاته ... إن الكاتب الحقيقي ليس ذلك الذي يرصف في لغته جملة فخمة وعبارات جميلة ، إنما هو ذلك الذي يخلق عالمًا زاخراً بالأشخاص التي تحيا وتسعى وتشعر ... دون أن يحتاج في إنشاء هذا العالم إلى غير قلمه وحده ... فشكسبير ومولير ، وجوته ، كتاب حقيقيون لأن

قصصهم التمثيلي استطاع أن ييرز للإنسانية عوالم هائلة رائعة تقوم بنفسها بمجرد القراءة دون الالتجاء إلى مسرح وممثلين ... ولو أن آياتهم وآثارهم احتاجت كل الاحتياج إلى التمثيل لتقوم على أقدامها لما سمعناهم كُتابا ... الكاتب الحقيقي هو دائمًا كل لا جزء ... بل إن طبقات الكتاب تختلف باختلاف قدرتهم على هذه الكلية وهذا تمام ... فالكتاب العظام في نظرى هم أولئك الذين منحتهم السماء كل مفاتيح المشاعر البشرية . فهم قد يرون على الإبكاء والإضحاك والارتفاع بالمشاعر والأفكار إلى قسم الخيال والشعر والتوصوف ، والهبوط .. بها إلى أرض الواقع والطبيعة الدنيا ... من أجل ذلك كان أيضًا هؤلاء الثلاثة الذين ذكرتهم كتاباً عظاماً كاملين ، فشكسبير في كوميدياته وDRAMATe وشعره ، قد طاف بكل ما عرفه الإنسان من مشاعر وتألقت أعماله بكل أشعة الكون الفكري المعروف ، وكذلك مولير قد أثبتت في بعض قصصه أنه قادر على الجدُّ قدرته على المزاح ... أما جوته فهو العبرية الجامحة الكاملة ... في حين أن كثيرين غيرهم اقتصرت عظمتهم على ناحية من نواحي الإحساس الإنساني ، فجاءت عوالمهم التي خلقوها كواكب رائعة باهرة ساحجة هي الأخرى في الكون الفكري ، ولكن أشعتها لا تحتوى على كل ما

فَقُوْسَ قُرْحَ هَذَا الْكَوْنِ مِنْ أَلْوَانٍ وَأَصْوَاءٍ وَأَنْوَارٍ ... ثُمَّ إِنَّ الْكَاتِبَ  
الْعَظِيمَ كَالْخُرَجِ السِّينَائِيِّ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَضْعِفْ طَابِعَهُ عَلَى أَعْمَالِ أَجْزَائِهَا  
لَيْسَ مِنْ صَنْعِهِ ... فَشَكْسِيرٌ قَدْ هَبَطَ عَلَى كَثِيرٍ مِنَ الْقُصُصِ  
الْإِيطَالِيِّ ، وَمُولِيَّرٌ عَلَى كَثِيرٍ مِنَ الْقُصُصِ الْأَسْبَانِيِّ ، وَجُوْتَهُ عَلَى كَثِيرٍ  
مِنْ أَسَاطِيرِ الْقَرْوَنِ الْوَسْطَى .. فَالْكَاتِبُ الْعَظِيمُ كَالْفَاتِحِ الْعَظِيمِ يَقْعُدُ  
أَحْيَاً نَّاً عَلَى أَرْضٍ لَيْسَتْ لَهُ ، فَيَخْضُعُهَا لِسُلْطَانِهِ ، وَيَقْرَرُ فِيهَا نُظُمَّهُ  
وَأَحْكَامَهُ ، وَيَصْبِغُهَا بِلُونِ تَفْكِيرِهِ وَحَضَارَتِهِ ، ثُمَّ يَضْعِفُ عَلَيْهَا رَأْيَهُ  
عَيْقَرِيَّتِهِ لِيَعْتَرِفَ بِهَا التَّارِيخُ ...

وَأَطْرَقَتْ فِي صَمْتٍ ... فَالْتَّفَتَ إِلَيْيَ صَاحِبِيِّ قَائِلاً فِي صَوْتٍ

حَزِينًا :

— وَالْتَّيْجَةُ ؟ ...

فَهَبَسَتْ وَأَحْضَرَتْ أُورَاقَ قَصْتَهُ فَدَفَعَتْهَا إِلَيْهِ ... وَأَخْرَجَتْ دَفَرَ  
الشِّيكَاتِ وَقَلَتْ :

— التَّيْجَةُ أَنْ أَرْدِ مَالَكَمْ وَنَفْسِخَ الْعَدْ ...

فَوَبِعْمِ الرَّجُلِ ... وَأَطْرَقَ لَحْظَةً ... ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ وَقَالَ :

— أَرْجُو أَنْ تَتَرِيَّثْ قَلِيلًا وَأَنْ تَسْمَعَ لِي أَنْ أَغْلَظَ لَكَ فَأَقُولُ إِنَّكَ  
أَكْسَلُ مِنْ رَأَيْتَ ... وَإِنْ كُلَّ هَذَا الْكَلَامِ الَّذِي قَلَتْهُ السَّاعَةِ لَيْسَ

سوى حجج تؤلفها لتدفع عنك عباء هذا العمل ولكنني أحب أن  
تفكر في الأمر ملياً ... لأن انسحابك صدمة لي لن ترضيك ...  
ففكرت قليلاً ثم قلت :

— لعلك مصيبة ... وربما كان الحر والتعب وجهد العام ...  
على كل حال ... لا أمل لي في العمل هنا ... موعد السفر قد  
دنى ... فإذا رأيت أن أحمل السيناريو معى إلى سويسرا : فإني واثق  
أن المخوار يتم في خلال أسبوعين فوق تلك الجبال الجميلة والبحيرات  
الرائعة والهواء النقي ... وأن المواصلات بالطائرات يسيرة  
سريعة ... فإذا شئت فإني أبعث إليك ما أصنعه أولاً ...  
فيصلك بعد يومين ... وإذا شئت فإني ألتقي في فرنسا بعد ذلك  
بالمسيو « ... » لأعينه على وضع النص الفرنسي ... فما  
قولك ؟ ...

فتفكر الرجل لحظة ... ثم قال :

— لا أستطيع أن أعدك بشيء ... ينبغي أن أتدبر الأمر مع المصور  
والمساعدين ... لأرى إذا كان في الإمكان مباشرة العمل بغير المخوار  
في بعض الأجزاء فتتجنب العطلة الطويلة ...

ونهض وانصرف على أن يذهب إلى الريف في صباح الغد  
الباكر ...

مرت الأيام ... ولم يبد لصاحبى الخرج أثر ... ولم يبق غير يومين على رحيل الباخرة التى كنت قد حجزت فيها مکافى ... فلم أقلق ولم أهتم ... فما كان شئء يستطيع أن يحول بيني وبين الخلاص من تجھيم الصيف في القاهرة وقلت في نفسي : سأحمل منعى قصته وأكتب له من أوربا ، ولعلني أبعث إليه بجزء من الحوار ليطمئن قلبه ... وسافرت في اليوم التالي إلى الإسكندرية ... ثم أبحرت ... ثم بلغت « لوسرین » حيث حضرت الكونسير الأولى للموسيقى « توسكانينى » وهنا نسيت كل النسيان مصر وشئون مصر ... ولم أذكر سيناريو ... ولا سينا ... ولا مخرجًا ولا حواراً ، ونسيت حتى أن أكتب إليه لأن الخبره برحيلى ومکافى ، بل نسيت حتى حمارى « الفيلسوف » وأحواله وأطواره ومرآته وتعاليمه وما يجري له ... وتركت سويسرا إلى فرنسا ... وتنقلت في جبال السافوا العلبة

وغمرت نفسي في راحة مطلقة ... وذهني في ركود تام . فلم أفتح  
صحيفة ولم أقرأ كتاباً ... ولم أحضر خطاباً ... ولم أحمل قلماً ولا  
ورقاً ... وإنما حملت في يد عصا الجبل ذات الطرف الحديدي ...  
وفي الأخرى عصا السمك وعلبة الطعم أطوف بهما على البحيرات  
الصغيرة أحاول عبئاً أصطياد سمكة من تلك الأسماك التي تمر تحت  
أنقى وتسخر من طعمى ...

وانقلت راجعاً إلى مصر قبل شهر سبتمبر ... فوجدت في  
انتظارى خطابين مسجلين من محامى الشركة يشيران إلى العقد وأمر  
تنفيذه ، وإلى التبعة التى نتجت عن التأخير ... فأفاقت في الحال من  
أحلام الصيف ... وتذكرة كل شيء ... فأخذت كراسة  
السيناريو من الحقائب ... ووطنت العزم على العمل ... فقد بعثت  
الرحلة في نفسي النشاط ... فأقبلت على مطالعة القصة وأنا أقول  
لنفسى : « فلأصنع شيئاً على الأقل ثم أتصل بالخرج ليرى أنى لم أنسه  
طول الوقت ، ولكن المطالعة ما كانت تزيدنى إلا افتئاماً بأن هذا  
العمل مستحيل ... فأشخاص القصة بعيدون عن مشاعرى كل  
البعد ... فانا لا أراهم ... ولا أعرفهم ... إنهم غرباء عنى ...  
كيف يتطلب إلى أن أضع فى أفواههم كلاماً ، كما يضع طبيب الأسنان

« أطقم ذهبية في أفواه الناس ؟ ... فطرحت الأوراق يائساً ...  
ونهضت أكتب إلى المخرج كي يقابلنى ... وأنا أصبح في الحجرة :  
— ينبغي أن أفهم هذا الرجل أخيراً أنى لا أصنع كلاماً  
لأشخاص ... وإنما أصنع أشخاصاً يتكلمون ! ...

\* \* \*

كان جو العالم السياسي في ذلك الحين قد اكثراً ينذر  
بالويل ... فقد طفت شهوة الاستعباد في نفوس شعوب تسمى  
أنفسها « راقية » فنبذت تعاليم أولئك الذين عرفوا أنفسهم فكشفوا  
للإنسانية عما في نفسها من جمال وصفاء ، وسلمت أمرها لأولئك  
الذين جهلو أنهم جهلاء فأيقظوا فيها غرائز الجشع والظلم  
والدماء ...

وما كاد المخرج يعلم وجودى في القاهرة ، وكانت قد بدأت  
مجزرة الوحش البشرية فجاعنى يقول :  
— لقد أوقفت الحرب بالضرورة أعمال هذا الشريط وسر حل  
بعد أيام ... وأرجو المقدرة للخطابات المسجلة فإن سفرك وانقطاع  
أخبارك اضطرنا إلى هذا الإجراء لندرأ عننا أمام الشركة مسؤولية  
التأخير ... فقلت له :

— والعقد الذي يبنتنا ؟ ...

فأجاب :

— قائم بالطبع حين استئناف العمل ...

— متى ؟ ...

— بعد الحرب ...

— لقد كنت أفكّر في طلب إلغاء هذا العقد ...

— لماذا ؟ .. لاتيأس بهذه السرعة ... الوقت أمامك الآن متسع  
للتفكير الطويل والعمل البطيء ، وسنختروك بالطبع عند الاحتياج  
إليك ...

رسوئ أمرى مع هذه الشركة على هذا الوجه وحل الموقف مؤقتا  
على الأقل ، هذا الحل غير المتظر .. واطمأن قلبي كل الاطمئنان ...  
فقلت لصاحبي المخرج :

— هلم معى إلى مطعم الفندق ... إنني أدعوك للعشاء ...

فقال لي وهو يهبط معى بالمصعد إلى قاعة الطعام في الطابق  
الأسفل :

— أرجو ألا يكون عشاء الوداع ...

— أرجو ذلك ...

وجلسنا إلى المائدة فبادرني قائلاً :

— عندي لك خبر محزن ...

فالتفت إليه قلقاً :

— ماذا؟ ...

فأجاب في صوت الآسف :

— صديقك «الفيلسوف» ...

فقطّعته :

— مات؟ ...

— يوم إبحارك ...

وأسفاه! لقد كت نسيته... إننا ناكس العهد... منظره

ورزانته وصيامه... وقلت:

— لقد كان جميلاً زاهداً حكيماً!

فقال المخرج:

— لا تخزن سأبعث إليك بصورته التي التقظناها له ...

فقلت كالمخاطب لنفسي:

— صورته! ... نعم أذكر يوم التقطم له هذه الصورة ...

ثم تخيلته يوم وضع رأسه في كفى .. كأنه يفكر .. لو أنه كان يفكر مثلاً برأسه .. ذلك الجهاز المحدود التفكير .. آه ، لقد استطاع هذا الفيلسوف الصغير أن يبلغ قمة « الصفاء » ... تلك القمة التي طمع « جوته » في أن يبلغها يوماً ... لقد استطاع هذا الصديق الراحل أن يرى الحياة والموت من ثقب واحدة ... وأن يرى الكائنات المتحركة والجامدة من عين واحدة وأن يخترق الكون كله بجسمه الصغير التحيل في يومين ويمضي دون أن يتوجه أنه زعيم خطير أو مفكر بصير .. إن هذا الشيء الذي سميـناه جحشاً هو في نظر « الحقيقة العليا » مخلوق يثير الآيات ... في حين أن كثيراً من سميـناهم زعماء وعظامـاء فركبوا ، ولم يتصروا الغرور وهو يركب رؤوسـهم ، هم في نظر « الحقيقة العليا » مخلوقـات تثير السخرية ! ... نعم كنت أشعر دائماً شعوراً غامضاً أن حبي لهذا الجحش هو حب مقتـن بشـيء آخر غير العطف والإشفـاق ... إنه التقدير والتـجـيل ... أـحمد الله أـنه مات قبل أـن يـكـبر فـيـركـب ... إنـي كنت أـنـجـلـ منـ ذـلـكـ وـلـارـيب ... لأنـي كنت أـسـمـعـ فيـ كلـ خطـوةـ منـ خطـواتـهـ المـتـزـنةـ هـسـاتـ تـصـاعـدـ منـ أـعـماـقـ نـفـسـهـ التـىـ فـيـ عـمـقـ

المحيط :

أيها الزمان ! ... أيها الزمان ! ...  
متى تتصف أيها الزمان فأركب ...  
فأنا جاهل بسيط ، أما صاحبى فجاهل مركب !! ...

رقم الإيداع ١٩٩٠/٤٨٢  
الترقيم الدولي : × - ٥٩٦ - ١١ - ١٧٧









الثمن ٣٧٥ قرشاً

دار مصر للطباعة  
سعيد جورج السحار وشركاه

**To: www.al-mostafa.com**